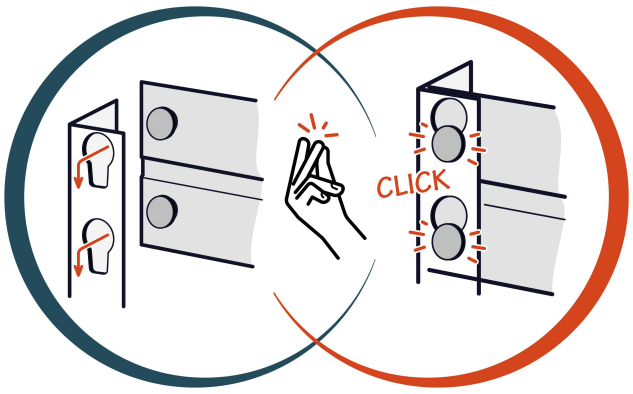
PRAKTIK BOX









Dimension | Rozměr | Rozmer | Wymiar | Dimension | Dimenzija
Dimensione | Dimension | Размер | Димензија

1800 x 900 x 450 HxWxD (mm)

4x Shelf | Police | PolicE | Półka | Regal | Polica | Mensola | Hylde | Рафт | Полица

4x Support beam | Výztuha | Výstuž | Wzmocnienie | Verstärkung | Pojačanje | Rinforzo | Forstærkning | Армировка | Арматура

250 KG — Shelf load capacity | Nosnost police | Nosnosť police | Nośność półki | Fachbodentragfähigkeit | Nosivost police | Capacità di carico del ripiano | Hyldebærerkapacitet | Товароносимост на рафта | Носивост полице

15 KG — Drawer load capacity | Nosnost šuplíku | Nosnosť šuplíka | Nośność szuflady | Schubladentragfähigkeit | Nosivost ladice | Capacità di carico del cassetto | Skuffens lasteevne | Товароносимост на чекмеджето | Носивост

CLASS 1 — 20° 65% — Raw chipboard | Surová dřevotříska | Surová drevotrieska | Surowa płyta wiórowa | Rohspanplatte | Sirova iverica | Truciolare grezzo | Rå spånplade | Сурови ПДЧ | Сирова иверица

Surface finish | Povrchová úprava | Povrchová úprava | Obróbka powierzchni | Oberflächenbehandlung Površinska obrada | Trattamento superficiale | Overfladebehandling | Повърхностна обработка | Површинска обрада

UNIVERSAL RACK WITH DRAWER

The leaflet serves as an instruction manual. Make sure it is always available. Use the drawer rack in accordance with these instructions and the relevant national regulations and standards.

Observing the safety instructions according to the pictograms shown is essential.

The racks are intended for use in dry environments. The rack must be located under a roof, must be completely protected from the weather and must not be exposed to moisture.

Classification: Class of operation 1 - characterised by a humidity of materials corresponding to a temperature of 20 °C and a relative humidity exceeding 65% for only a few weeks of the year.

UNIVERZÁLNÍ REGÁL S ŠUPLÍKEM

Leták slouží jako návod k použití. Zajistěte, aby byl vždy k dispozici. Regál s šuplíkem používejte v souladu s tímto návodem a příslušnými národními předpisy a normami.

Dodržování bezpečnostních pokynů podle uvedených piktogramů je nezbytné.

Regály jsou určeny pro použití v suchém prostředí. Regál musí být umístěn pod střechou, musí být zcela chráněn před povětrnostními vlivy a nesmí být vystaven působení vlhkosti.

Zařazení: třída provozu 1 – je charakterizována vlhkostí materiálů odpovídající teplotě 20 °C a relativní vlhkostí vzduchu přesahující 65 % pouze několik týdnů v roce

UNIVERZÁLNY STOJAN SO ZÁSUVKOU

Tento leták slúži ako návod na použitie. Uistite sa, že je vždy k dispozícii. Zásuvkový regál používajte v súlade s týmto návodom a príslušnými národnými predpismi a normami.

Dodržiavanie bezpečnostných pokynov podľa zobrazených piktogramov je nevyhnutné.

Regály sú určené na používanie v suchom prostredí. Regál musí byť umiestnený pod strechou, musí byť úplne chránený pred poveternostnými vplyvmi a nesmie byť vystavený vlhkosti.

Klasifikácia: Trieda prevádzky 1 - charakterizovaná vlhkosťou materiálov zodpovedajúcou teplote 20 °C a relatívnej vlhkosti vyššej ako 65 % len počas niekoľkých týždňov v roku.

UNIWERSALNY REGAŁ Z PÓŁKĄ

Ulotka służy jako instrukcja obsługi. Należy upewnić się, że jest ona zawsze dostępna. Z półki szufladowej należy korzystać zgodnie z niniejszą instrukcją oraz odpowiednimi przepisami i normami krajowymi.

Niezbędne jest przestrzeganie instrukcji bezpieczeństwa zgodnie z przedstawionymi piktogramami.

Półki są przeznaczone do użytku w suchym otoczeniu. Regał musi znajdować się pod zadaszeniem, musi być całkowicie chroniony przed warunkami atmosferycznymi i nie może być narażony na działanie wilgoci.

Klasyfikacja: Klasa działania 1 - charakteryzująca się wilgotnością materiałów odpowiadającą temperaturze 20 °C i wilgotności względnej przekraczającej 65% tylko przez kilka tygodni w roku.

UNIVERSALREGAL MIT EINEM FACHBODEN

Das Faltblatt dient als Gebrauchsanweisung. Stellen Sie sicher, dass sie immer verfügbar ist. Verwenden Sie das Schubladenregal entsprechend dieser Anleitung und den einschlägigen nationalen Vorschriften und Normen.

Beachten Sie unbedingt die Sicherheitshinweise gemäß den abgebildeten Piktogrammen.

Die Regale sind für die Verwendung in trockenen Umgebungen vorgesehen. Das Regal muss überdacht sein, muss vollständig vor Witterungseinflüssen geschützt sein und darf keiner Feuchtigkeit ausgesetzt werden.

Klassifizierung: Betriebsklasse 1 - gekennzeichnet durch eine Feuchtigkeit der Materialien, die einer Temperatur von 20 °C und einer relativen Luftfeuchtigkeit von mehr als 65 % während nur weniger Wochen im Jahr entspricht.

UNIVERZALNA POLICA S LADICOM

Letak služi kao korisnički priručnik. Pobrinite se da je uvijek dostupno. Koristite ladičar u skladu s ovim uputama i važećim nacionalnim propisima i standardima.

Obavezno je slijediti sigurnosne upute u skladu s prikazanim piktogramima.

Stalak je namijenjen za upotrebu u suhim uvjetima. Stalak mora biti smješten pod krovom, potpuno zaštićen od vremenskih uvjeta i ne smije biti izložen vlazi.

Klasifikacija: klasa rada 1 – karakterizira se vlažnošću materijala koja odgovara temperaturi od 20 °C i relativnom vlažnošću zraka većom od 65 % samo nekoliko tjedana godišnje.

RIPIANO UNIVERSALE CON CASSETTO

Il foglietto illustrativo funge da manuale d'uso. Assicuratevi che sia sempre disponibile. Utilizzare la cassettiera in conformità alle presenti istruzioni e alle norme e ai regolamenti nazionali vigenti.

È essenziale seguire le istruzioni di sicurezza indicate nei pittogrammi. I rack sono progettati per l'uso in ambienti asciutti.

Il rack deve essere posizionato sotto una tettoia, completamente protetto dalle intemperie e non esposto all'umidità.

Classificazione: classe di esercizio 1 – caratterizzata da umidità del materiale corrispondente a una temperatura di 20 °C e umidità relativa dell'aria superiore al 65% solo per poche settimane all'anno.

UNIVERSALHYLDE MED SKUFFE

Pjecen fungerer som en brugermanual. Sørg for, at den altid er tilgængelig. Brug skuffemodulet i overensstemmelse med disse instruktioner og de relevante nationale regler og standarder.

Det er vigtigt at følge sikkerhedsanvisningerne i henhold til de viste piktogrammer. Stativerne er designet til brug i tørre miljøer.

Reolen skal placeres under et tag, fuldstændig beskyttet mod vejr og vind og ikke udsat for fugt.

Klassificering: driftsklasse 1 – er karakteriseret ved en materialefugtighed svarende til en temperatur på 20 °C og en relativ luftfugtighed på over 65 % kun få uger om året.

УНИВЕРСАЛЕН РАФТ С ЧЕКМЕДЖЕ

Листовката служи като ръководство за употреба. Уверете се, че е винаги налично. Използвайте чекмеджето в съответствие с тези инструкции и съответните национални разпоредби и стандарти.

Важно е да се спазват инструкциите за безопасност съгласно показаните пиктограми. Стелажите са предназначени за употреба в сухи помещения.

Стелажът трябва да бъде разположен под покрив, напълно защитен от атмосферните влияния и да не е изложен на влага.

Класификация: експлоатационен клас 1 – характеризира се с влажност на материала, съответстваща на температура 20°C и относителна влажност на въздуха, надвишаваща 65% само няколко седмици в годината.

УНИВЕРЗАЛНА ПОЛИЦА СА ФИОКОМ

Летак служи као упутство за употребу. Уверите се да је увек доступан. Користите фиоку у складу са овим упутствима и релевантним националним прописима и стандардима.

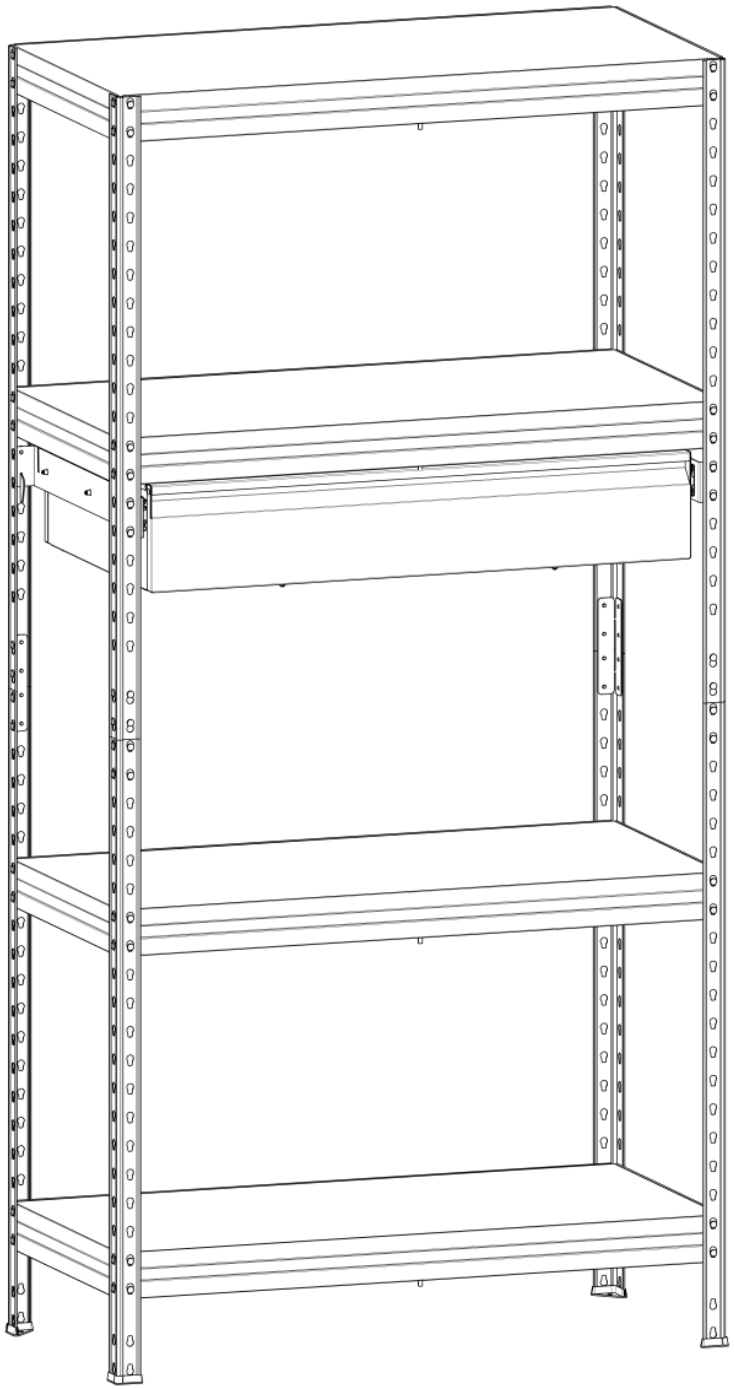
Неопходно је пратити безбедносна упутства у складу са приказаним пиктограмима. Носачи су дизајнирани за употребу у сувим условима.

Регал мора бити постављен под кровом, потпуно заштићен од временских услова и не изложен влази.

Класификација: класа рада 1 – карактерише се влажношћу материјала која одговара температури од 20 °C и релативном влажношћу ваздуха већом од 65% само неколико недеља годишње.

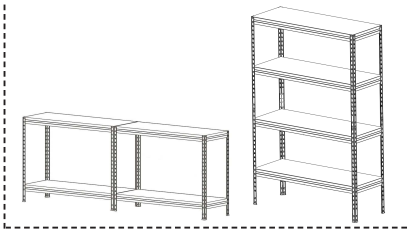
MADE IN CZECH REPUBLIC

Video EN

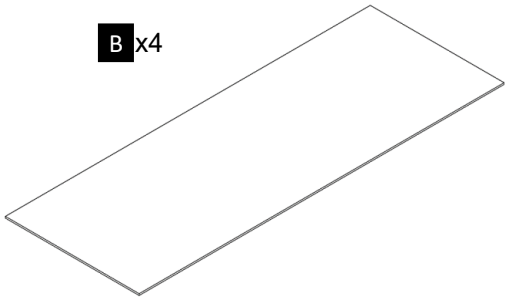


CZ: Montážní návod
EN: Assembly instruction
SK: Montážny návod
FR: Notice d‘assemblage
PL: Instrukcja obsługi
DE: Montageanleitung
SR: Упутство за коришћење
HR: Uputstvo za montažu
RO: Instructiuni de asamblare
IT: Istruzioni di montaggio
DK: Påsætnings vejledning
BG: Инструкция за монтаж
NL: Montage-instructies
MK: Инструкции за собрание
LV: Montāžas instrukcijas
HU: Felszerelési útmutató
EE: Monteerimisjuhend
SL: Navodila za montažo

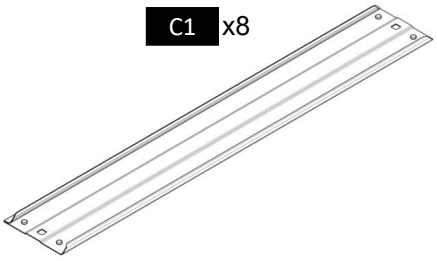
2 PERSON ASSEMBLY



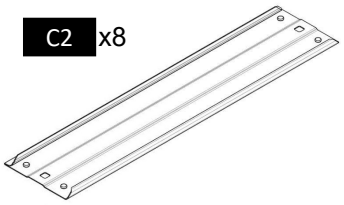
B x4



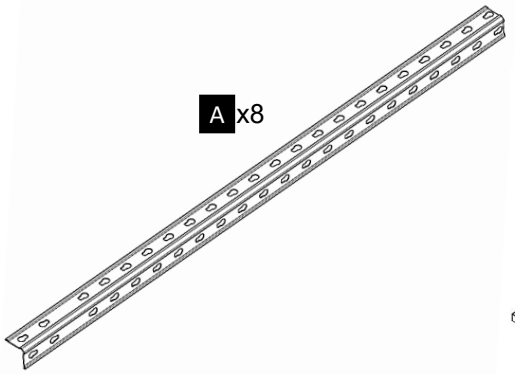
C1 x8



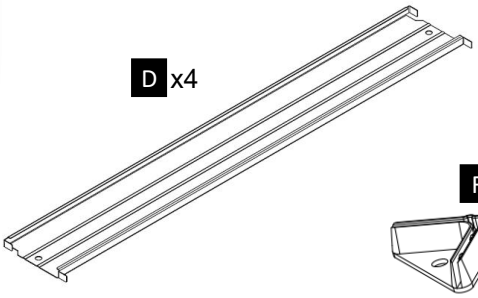
C2 x8



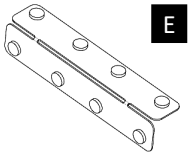
A x8



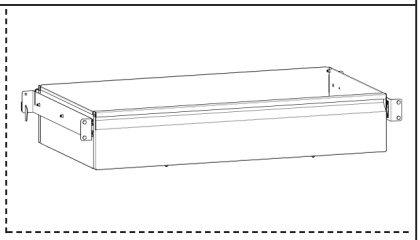
D x4

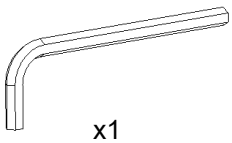


E x4

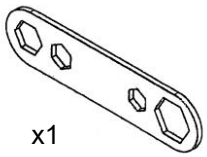


F x8



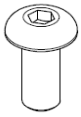


x1



x1

M4X10



x10

M4X6

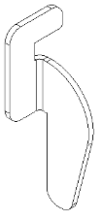


x8

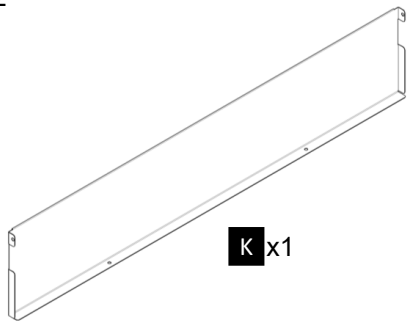
M4



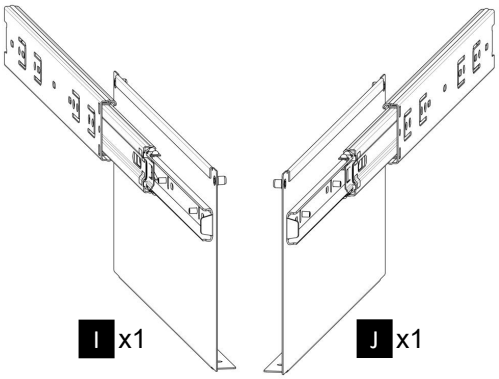
x8



N x2

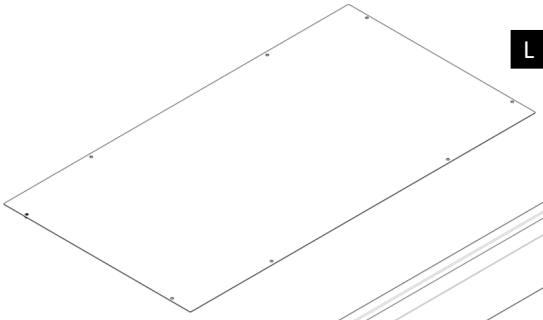


K x1

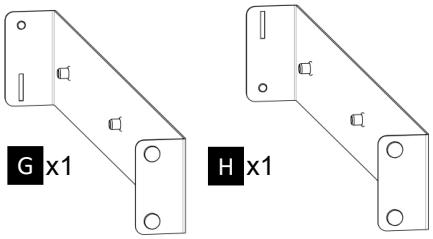


I x1

J x1

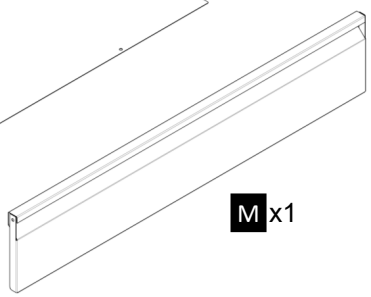


L x1



G x1

H x1



M x1

Čeština

Podmínkou stability regálového sloupce je ukotvení ve dvou místech v horní části regálu k pevné stěně. Dodržování bezpečnostních pokynů podle uvedených piktogramů je nezbytné. Záruční podmínky: Záruční doba začíná běžet od okamžiku prodeje a trvá pět let. Vady způsobené špatnou instalací, nesprávným zacházením během transportu a užívání nejsou předmětem reklamace. Likvidace: Tento výrobek neobsahuje látky škodlivé životnímu prostředí. Likvidace se provádí běžnými metodami a to skládkováním nebo sešrotováním. Montáž a obsluhu výrobku může provádět pouze dospělá osoba starší 18 let. Regál není určen pro průmyslové použití ani pro potravinářské účely.

English

The stability of the shelf column is conditioned by anchoring in two places at the top of the shelf to a solid wall. Observance of the safety instructions according to the pictograms is essential. Warranty conditions: the warranty period starts from the time of sale and lasts for five years. Defects caused by poor installation, improper handling during transport and use are not subject to warranty. Disposal: This product does not contain substances harmful to the environment. Disposal is by conventional methods, namely landfill or scrapping. The product may only be installed and operated by an adult over 18 years of age. The rack is not intended for industrial use or for food purposes.

Slovensky

Stabilita stĺpa stojana je podmienená ukotvením na dvoch miestach v hornej časti stojana k pevnej stene. Je nevyhnutné dodržiavať bezpečnostné pokyny podľa piktogramov. Záručné podmienky: Záručná doba začína plynúť od okamihu predaja a trvá päť rokov. Na závady spôsobené nesprávnou inštaláciou, nesprávnou manipuláciou počas prepravy a používania sa záruka nevzťahuje. Likvidácia: Tento výrobok neobsahuje látky škodlivé pre životné prostredie. Likvidácia sa vykonáva bežnými metódami, a to skládkovaním alebo zošrotovaním. Výrobok môže montovať a obsluhovať len dospelá osoba staršia ako 18 rokov. Stojan nie je určený na priemyselné použitie ani na potravinárske účely.

Français

La stabilité de la colonne de l'étagère est conditionnée par l'ancrage à deux endroits en haut de l'étagère à un mur solide. Le respect des consignes de sécurité selon les pictogrammes est indispensable. Conditions de garantie : la période de garantie commence au moment de la vente et dure cinq ans. Les défauts causés par une installation incorrecte, une mauvaise manipulation pendant le transport et l'utilisation ne peuvent faire l'objet d'une réclamation. Élimination : ce produit ne contient pas de substances nocives pour l'environnement. L'élimination se fait par les méthodes conventionnelles, à savoir la mise en décharge ou la mise au rebut. Le produit ne peut être installé et utilisé que par un adulte de plus de 18 ans. Le support n'est pas destiné à un usage industriel ou alimentaire.

Polski

Stabilność kolumny regału jest uwarunkowana zakotwieniem w dwóch miejscach na górze regału do solidnej ściany. Niezbędne jest przestrzeganie instrukcji bezpieczeństwa zgodnie z piktogramami. Warunki gwarancji: Okres gwarancji rozpoczyna się w momencie sprzedaży i trwa pięć lat. Wady spowodowane nieprawidłową instalacją, niewłaściwą obsługą podczas transportu i użytkowania nie podlegają reklamacji. Utylizacja: Ten produkt nie zawiera substancji szkodliwych dla środowiska. Utylizacja odbywa się konwencjonalnymi metodami, a mianowicie poprzez składowanie na wysypisku lub złomowanie. Produkt może być montowany i obsługiwany wyłącznie przez osobę dorosłą w wieku powyżej 18 lat. Stojak nie jest przeznaczony do użytku przemysłowego ani do celów spożywczych.

Deutsch

Voraussetzung für die Stabilität der Regalsäule ist die Verankerung an zwei Stellen oben am Regal an einer stabilen Wand. Die Einhaltung der Sicherheitshinweise gemäß den aufgeführten Piktogrammen ist zwingend erforderlich. Garantiebedingungen: Die Garantiezeit beginnt mit dem Verkauf und beträgt fünf Jahre. Mängel, die durch mangelhafte Installation, unsachgemäße Handhabung bei Transport und Gebrauch entstehen, sind nicht reklamationsfähig. Entsorgung: Dieses Produkt enthält keine umweltschädlichen Stoffe. Die Entsorgung erfolgt mit herkömmlichen Methoden, nämlich Deponierung oder Verschrottung. Das Produkt darf nur von Erwachsenen über 18 Jahren montiert und bedient werden. Das Regal ist nicht für den industriellen Gebrauch oder für Lebensmittelzwecke bestimmt.

Српски

Услов за стабилност стуба регала јесте његово анкерисање на два места на врху регала за чврст зид. Поштовање безбедносних упутстава према наведеним пиктограмима је неопходно. Гарантни услови: Гарантни рок почиње од тренутка продаје и траје пет година. Кварови настали услед лоше инсталације, неправилног руковања током транспорта и употребе нису предмет рекламација. Одлагање: Овај производ не садржи супстанце штетне по животну средину. Одлагање се врши конвенционалним методама, и то одлагањем на депонију или у старо гвожђе. Производ сме да склапа и користи само пунолетна особа старија од 18 година. Регал није намењен за индустријску употребу нити за прехрамбену употребу.

Hrvatski

Uvjet za stabilnost stupa regala je usidrenje na dva mjesta na vrhu regala za čvrsti zid. Poštivanje sigurnosnih uputa prema navedenim piktogramima je bitno. Jamstveni uvjeti: Jamstveni rok počinje od trenutka prodaje i traje pet godina. Nedostaci uzrokovani lošom ugradnjom, nepravilnim rukovanjem tijekom transporta i korištenja nisu predmet reklamacija. Zbrinjavanje: Ovaj proizvod ne sadrži tvari štetne za okoliš. Zbrinjavanje se provodi konvencionalnim metodama, i to odlaganjem na odlagalište ili u staro željezo. Proizvod smije sastavljati i koristiti samo odrasla osoba starija od 18 godina. Regali nisu namijenjeni za industrijsku upotrebu niti za prehrambene svrhe.

Română

Condiția pentru stabilitatea coloanei rack-ului este ancorarea acesteia în două locuri în partea superioară a rack-ului pe un perete solid. Respectarea instrucțiunilor de siguranță conform pictogramelor enumerate este esențială. Condiții de garanție: Perioada de garanție începe din momentul vânzării și durează cinci ani. Defectele cauzate de instalarea defectuoasă, manipularea necorespunzătoare în timpul transportului și utilizării nu fac obiectul reclamațiilor. Eliminare: Acest produs nu conține substanțe dăunătoare mediului. Eliminarea se efectuează prin metode convenționale, și anume depozitarea la groapa de gunoi sau casare. Produsul poate fi asamblat și operat numai de către un adult cu vârsta peste 18 ani. Rack-ul nu este destinat uzului industrial sau utilizării alimentare.

Italiano

La condizione per la stabilità della colonna rack è il fissaggio in due punti nella parte superiore del rack a una parete solida. È essenziale il rispetto delle istruzioni di sicurezza secondo i pittogrammi elencati. Condizioni di garanzia: il periodo di garanzia inizia al momento dell'acquisto e dura cinque anni. Difetti causati da un'installazione non corretta, da una manipolazione impropria durante il trasporto e dall'uso non sono soggetti a reclami. Smaltimento: questo prodotto non contiene sostanze nocive per l'ambiente. Lo smaltimento avviene con metodi convenzionali, ovvero tramite discarica o rottamazione. Il prodotto può essere montato e utilizzato solo da un adulto di età superiore ai 18 anni. Il rack non è destinato all'uso industriale o alimentare.

Dansk

Stativsøjlens stabilitet sikres ved at forankre den to steder i toppen af stativet til en solid væg. Det er vigtigt at overholde sikkerhedsanvisningerne i henhold til piktogrammerne. Garantibetingelser: Garantiperioden starter fra salgstidspunktet og varer i fem år. Fejl, der skyldes forkert installation, forkert håndtering under transport og brug, er ikke omfattet af garantien. Bortskaffelse: Dette produkt indeholder ikke miljøskadelige stoffer. Bortskaffelse sker ved konventionelle metoder, dvs. deponering eller skrotning. Produktet må kun installeres og betjenes af en voksen over 18 år. Stativet er ikke beregnet til industriel brug eller til fødevareformål.

Български

Условието за стабилност на колоната на стелажа е закрепването ѝ на две места в горната част на стелажа към здрава стена. Спазването на инструкциите за безопасност съгласно изброените пиктограми е от съществено значение. Гаранционни условия: Гаранционният срок започва от момента на продажбата и е пет години. Дефекти, причинени от лош монтаж, неправилно боравене по време на транспортиране и употреба, не подлежат на рекламации. Изхвърляне: Този продукт не съдържа вещества, вредни за околната среда. Изхвърлянето се извършва по конвенционални методи, а именно депониране или бракуване. Продуктът може да бъде сглобяван и експлоатиран само от лице над 18 години. Стелажът не е предназначен за промишлена употреба или за хранителни цели.

Nederlands

De stabiliteit van de stellingkolom wordt gewaarborgd door de verankering ervan op twee plaatsen aan de bovenzijde van de stelling aan een stevige muur. Het is van essentieel belang dat de veiligheidsinstructies met de vermelde pictogrammen worden nageleefd. Garantievoorwaarden: De garantieperiode gaat in op het moment van verkoop en bedraagt vijf jaar. Defecten veroorzaakt door een verkeerde installatie, onjuiste behandeling tijdens transport en gebruik, kunnen niet worden gereclameerd. Afvalverwerking: Dit product bevat geen schadelijke stoffen voor het milieu. Afvalverwerking vindt plaats via conventionele methoden, namelijk storten of slopen. Het product mag alleen worden gemonteerd en bediend door een volwassene van 18 jaar of ouder. De stelling is niet bedoeld voor industrieel gebruik of voor voedingsdoeleinden.

Македонски

Услов за стабилност на столбот на решетката е нејзино прицврстување на две места на врвот од решетката на цврст ѕид. Усогласеноста со безбедносните упатства според наведените пиктограми е од суштинско значење. Гарантни услови: Гарантниот период започнува од моментот на продажба и трае пет години. Дефектите предизвикани од лоша инсталација, неправилно ракување за време на транспортот и употребата не се предмет на жалби. Отстранување: Овој производ не содржи супстанции штетни за животната средина. Отстранувањето се врши со употреба на конвенционални методи, имено депонирање или отстранување. Производот може да го склопува и ракува само со возрасно лице над 18 години. Решетката не е наменета за индустриска употреба или за прехранбени цели.

Latviski

Plauktu kolonnas stabilitātes nosacījums ir tā nostiprināšana divās vietās plauktu augšpusē pie cietas sienas. Ir svarīgi ievērot drošības norādījumus saskaņā ar uzskaitītajām piktogrammām. Garantijas nosacījumi: Garantijas periods sākas pārdošanas brīdī un ilgst piecus gadus. Defekti, kas radušies nepareizas uzstādīšanas, nepareizas lietošanas transportēšanas un lietošanas laikā, netiek uzskatīti par sūdzību priekšmetiem. Atkritumu utilizācija: Šis produkts nesatur videi kaitīgas vielas. Atkritumu utilizācija tiek veikta, izmantojot tradicionālās metodes, proti, apglabāšanu poligonā vai utilizāciju. Produktu drīkst montēt un lietot tikai pieaugušais, kas vecāks par 18 gadiem. Plaukts nav paredzēts rūpnieciskai lietošanai vai pārtikas vajadzībām.

Magyar

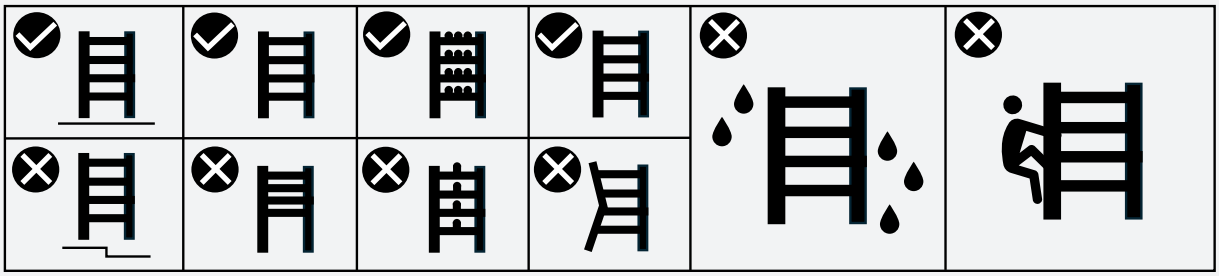
Az állványoszlop stabilitásának feltétele, hogy azt az állvány tetején két helyen rögzítsék egy szilárd falhoz. A felsorolt piktogramok szerinti biztonsági utasítások betartása elengedhetetlen. Jótállási feltételek: A jótállási időszak az eladás pillanatától kezdődik és öt évig tart. A nem megfelelő beszerelés, szállítás és használat során történő nem megfelelő kezelés okozta hibákra nem vonatkozik a reklamáció. Hulladékkezelés: Ez a termék nem tartalmaz környezetre káros anyagokat. Az ártalmatlanítás hagyományos módszerekkel, nevezetesen hulladéklerakóban történő elhelyezéssel vagy selejtezéssel történik. A terméket csak 18 éven felüli felnőtt szerelheti össze és üzemeltetheti. Az állvány nem ipari vagy élelmiszeripari célra készült.

Eesti

Riiuliposti stabiilsuse tingimuseks on selle ankurdamine kahest kohast riiuli ülaosas kindla seina külge. Oluline on järgida ohutusjuhiseid vastavalt loetletud piktogrammidele. Garantiitingimused: Garantiiperiood algab müügihetkest ja kestab viis aastat. Ebaõigest paigaldamisest, ebaõigest käsitsemisest transportimise ja kasutamise ajal tekkinud defektide eest kaebusi ei esitata. Jäätmekäitlus: See toode ei sisalda keskkonnale kahjulikke aineid. Jäätmekäitlus toimub tavapäraste meetodite abil, nimelt prügilasse ladestamise või utiliseerimise teel. Toodet võib kokku panna ja kasutada ainult üle 18-aastane täiskasvanu. Riiul ei ole ette nähtud tööstuslikuks kasutamiseks ega toiduainete tootmiseks.

Slovenščina

Pogoj za stabilnost regalnega stebra je sidranje na dveh mestih na vrhu regala na trdno steno. Upoštevanje varnostnih navodil v skladu z navedenimi piktogrami je bistveno. Garancijski pogoji: Garancijska doba začne teči od trenutka prodaje in traja pet let. Napake, ki nastanejo zaradi slabe montaže, nepravilnega ravnanja med transportom in uporabo, niso predmet reklamacij. Odstranjevanje: Ta izdelek ne vsebuje okolju škodljivih snovi. Odstranjevanje se izvaja z uporabo običajnih metod, in sicer z odlaganjem na odlagališče ali v rezanje. Izdelek lahko sestavi in upravlja le odrasla oseba, starejša od 18 let. Regal ni namenjen za industrijsko uporabo ali za živilske namene.



Čeština

Kotvení regálu musí být provedeno v místě zobrazeném v návodu montáže. Kotvení musí být provedeno buď do pevné zdi, kdy je nutné požít vruty a hmoždinky – vrut částečný závit se zápustnou křížovou hlavou min. průměr 4,5 mm, délka 60 mm, typ hmoždinky dle délky, průměru vrutu a typu zdi. Nebo kotvením k dřevěnému trámu min. rozměru 10 × 10 cm, který je pevně osazen a ukotven ke konstrukci budovy/stěny, použít vruty – vrut závit se zápustnou křížovou hlavou min. průměr 4,5 mm, délka 60 mm. Vruty ani hmoždinky nejsou součásti balení.

English

The anchoring of the rack must be done in the location shown in the assembly instructions. The anchoring must be done either in a solid wall, where it is necessary to use screws and dowels - partial threaded screw with countersunk cross head, min. diameter 4.5 mm, length 60 mm, type of dowel according to length, screw diameter and type of wall. Or, by anchoring to a wooden beam with a minimum dimension of 10 × 10 cm, which is fixed and anchored to the building/wall structure, use screws - countersunk cross-head screw min. diameter 4.5 mm, length 60 mm. Screws and dowels are not included.

Slovensky

Upevnenie stojana sa musí vykonať na mieste uvedenom v návode na montáž. Kotvenie sa musí vykonať buď do pevnej steny, kde je potrebné použiť skrutky a hmoždinky - skrutka s čiastočným závitom so zapustenou krížovou hlavou, min. priemer 4,5 mm, dĺžka 60 mm, typ hmoždinky podľa dĺžky, priemeru skrutky a typu steny. Alebo ukotvením do dreveného trámu s minimálnym rozmerom 10 × 10 cm, ktorý je upevnený a ukotvený do konštrukcie budovy/steny, použite skrutky - skrutku so zápustnou krížovou hlavou s min. priemerom 4,5 mm, dĺžkou 60 mm. Skrutky a hmoždinky nie sú súčasťou dodávky.

Français

L'ancrage du rack doit être effectué à l'endroit indiqué dans les instructions de montage. L'ancrage doit être effectué soit dans un mur solide, où il est nécessaire d'utiliser des vis et des chevilles - vis à filetage partiel à tête fraisée cruciforme, diamètre minimal de 4,5 mm, longueur de 60 mm, type de cheville en fonction de la longueur, du diamètre de la vis et du type de mur. Ou bien, en l'ancrant à une poutre en bois d'une dimension minimale de 10 × 10 cm, qui est fixée et ancrée à la structure du bâtiment/mur, utiliser des vis - vis à tête fraisée cruciforme d'un diamètre minimal de 4,5 mm, d'une longueur de 60 mm. Les vis et les chevilles ne sont pas incluses.

Polski

Zakotwienie stojaka należy wykonać w miejscu wskazanym w instrukcji montażu. Kotwienie musi być wykonane albo w litej ścianie, gdzie konieczne jest użycie śrub i kołków - śruba z gwintem częściowym z łbem stożkowym krzyżowym, min. średnica 4,5 mm, długość 60 mm, typ kołka w zależności od długości, średnicy śruby i rodzaju ściany. Lub, kotwiąc do drewnianej belki o minimalnych wymiarach 10 × 10 cm, która jest przymocowana i zakotwiczona do konstrukcji budynku/ściany, należy użyć wkrętów - wkrętów z łbem stożkowym krzyżowym o średnicy min. 4,5 mm i długości 60 mm. Śruby i kołki rozporowe nie wchodzą w skład zestawu.

Deutsch

Die Verankerung des Regals muss an der in der Montageanleitung angegebenen Stelle erfolgen. Die Verankerung muss entweder in einer massiven Wand erfolgen, wobei Schrauben und Dübel zu verwenden sind - Teilgewindeschraube mit Senkkopf, Mindestdurchmesser 4,5 mm, Länge 60 mm, Dübeltyp je nach Länge, Schraubendurchmesser und Art der Wand. Oder durch Verankerung an einem Holzbalken mit einer Mindestgröße von 10 × 10 cm, der an der Gebäude-/Wandstruktur befestigt und verankert ist, Schrauben - Senkkopfschraube mit Kreuzschlitz, Mindestdurchmesser 4,5 mm, Länge 60 mm, verwenden. Schrauben und Dübel sind nicht im Lieferumfang enthalten.

Српски

Полица мора бити усидрена на месту приказаном у упутству за монтажу. Усидрење мора бити извршено или за чврсти зид, у ком случају је потребно користити завртње и типле - делимично навојни вијак са упуштеном крстастом главом мин. пречника 4,5 мм, дужине 60 мм, врста типла према дужини, пречнику завртња и типу зида. Или анкерисањем за дрвену греду мин. величине 10 × 10 цм, која је чврсто причвршћена и усидрена за грађевинску/зидну конструкцију, користити завртње - навојни вијак са упуштеном крстастом главом мин. пречника 4,5 мм, дужине 60 мм. Завртњи и типле нису део паковања.

Hrvatski

Polica mora biti usidrena na mjestu prikazanom u uputama za montažu. Sidrenje se mora izvršiti ili na čvrsti zid, u kojem slučaju je potrebno koristiti vijke i tiple - djelomično navojni vijak s upuštenom križnom glavom min. promjera 4,5 mm, duljine 60 mm, vrsta tiple prema duljini, promjeru vijka i vrsti zida. Ili sidrenjem na drvenu gredu min. veličine 10 × 10 cm, koja je čvrsto pričvršćena i usidrena na konstrukciju zgrade/zida, koristiti vijke - navojni vijak s upuštenom križnom glavom min. promjera 4,5 mm, duljine 60 mm. Vijci i tiple nisu dio pakiranja.

Română

Raftul trebuie ancorat în locația indicată în instrucțiunile de asamblare. Ancorarea trebuie făcută fie pe un perete solid, caz în care este necesar să se utilizeze șuruburi și dibluri - șurub parțial filetat cu cap înecat cu diametrul minim 4,5 mm, lungimea 60 mm, tipul diblului în funcție de lungime, diametrul șurubului și tipul peretelui. Sau prin ancorare pe o grindă de lemn cu dimensiunea minimă 10 × 10 cm, care este fixată și ancorată ferm de structura clădirii/peretelui, se utilizează șuruburi - șurub filetat cu cap înecat cu diametrul minim 4,5 mm, lungimea 60 mm. Șuruburile și diblurile nu fac parte din pachet.

Italiano

Il ripiano deve essere ancorato nella posizione indicata nelle istruzioni di montaggio. L'ancoraggio deve essere effettuato a una parete solida, nel qual caso è necessario utilizzare viti e tasselli - vite parzialmente filettata con testa svasata a croce di diametro minimo 4,5 mm, lunghezza 60 mm, il tipo di tassello dipende dalla lunghezza, dal diametro della vite e dal tipo di parete. Oppure ancorando a una trave di legno di dimensioni minime 10 × 10 cm, saldamente fissata e ancorata alla struttura dell'edificio/parete, utilizzare viti - vite filettata con testa svasata a croce di diametro minimo 4,5 mm, lunghezza 60 mm. Viti e tasselli non fanno parte della confezione.

Dansk

Hylden skal forankres på det sted, der er vist i samlevejledningen. Forankring skal enten ske til en massiv væg. I så fald er det nødvendigt at bruge skruer og dyvler - delvist gevindskåret skrue med forsænket krydshoved min. diameter 4,5 mm, længde 60 mm, dyveltype i henhold til længde, skruediameter og vægtype. Eller ved forankring til en træbjælke på min. 10 × 10 cm, som er fastgjort og forankret til bygnings-/vægkonstruktionen. Brug skruer - gevindskåret skrue med forsænket krydshoved min. diameter 4,5 mm, længde 60 mm. Skruer og dyvler er ikke en del af pakken.

Български

Рафтът трябва да се закрепи на мястото, показано в инструкциите за монтаж. Закрепването трябва да се извърши или към здрава стена, като в този случай е необходимо да се използват винтове и дюбели - частично резбован винт с вдлъбната кръстата глава, мин. диаметър 4,5 мм, дължина 60 мм, вид дюбел според дължината, диаметъра на винта и вида на стената. Или чрез закрепване към дървена греда с мин. размер 10 × 10 см, която е здраво закрепена и закрепена към сградата/стенната конструкция, като се използват винтове - резбован винт с вдлъбната кръстата глава, мин. диаметър 4,5 мм, дължина 60 мм. Винтовете и дюбелите не са част от опаковката.

Nederlands

De plank moet worden verankerd op de locatie die in de montage-instructies staat aangegeven. De verankering moet plaatsvinden aan een massieve muur. Gebruik hiervoor schroeven en pluggen: een gedeeltelijk getapte schroef met een verzonken kruiskop, min. diameter 4,5 mm, lengte 60 mm. Het type plug is afhankelijk van de lengte, schroefdiameter en het type muur. Of verankering aan een houten balk van min. 10 × 10 cm, die stevig is bevestigd en verankerd aan de constructie van het gebouw/de muur. Gebruik hiervoor schroeven: een getapte schroef met een verzonken kruiskop, min. diameter 4,5 mm, lengte 60 mm. Schroeven en pluggen worden niet meegeleverd.

Македонски

Полицата мора да биде прицврстена на местото прикажано во упатствата за склопување. Прицврстувањето мора да се направи или на цврст ѕид, во кој случај е потребно да се користат завртки и штифтови - делумно навојна завртка со вдлабната крстна глава со минимален дијаметар од 4,5 mm, должина 60 mm, тип на штифт според должината, дијаметарот на завртката и типот на ѕидот. Или со прицврстување на дрвена греда со минимална големина од 10 × 10 cm, која е цврсто прицврстена и прицврстена на зградата/ѕидната конструкција, користете завртки - навојна завртка со вдлабната крстна глава со минимален дијаметар од 4,5 mm, должина 60 mm. Завртките и штифтовите не се дел од пакувањето.

Latviski

Plaukts jānostiprina montāžas instrukcijā norādītajā vietā. Enkurošana jāveic vai nu pie cietas sienas, tādā gadījumā jāizmanto skrūves un dībeļi — daļēji vītņota skrūve ar iegremdētu krustveida galviņu, vismaz 4,5 mm diametrs, 60 mm garums, dībeļa veids atkarībā no garuma, skrūves diametra un sienas tipa. Vai arī piestiprinot pie koka sijas, vismaz 10 × 10 cm izmēra, kas ir stingri piestiprināta un noenkurota pie ēkas/sienas konstrukcijas, jāizmanto skrūves — vītņota skrūve ar iegremdētu krustveida galviņu, vismaz 4,5 mm diametrs, 60 mm garums. Skrūves un dībeļi nav iekļauti iepakojumā.

Magyar

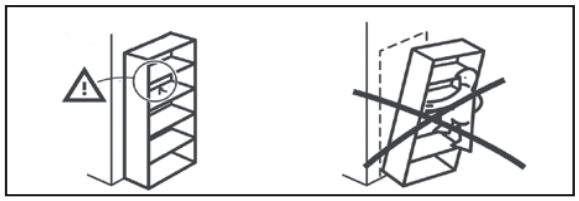
A polcot az összeszerelési utasításokban feltüntetett helyen kell rögzíteni. A rögzítést vagy tömör falra kell végezni, amely esetben csavarokat és tipliket kell használni - legalább 4,5 mm átmérőjű, 60 mm hosszú, részben menetes, süllyesztett keresztfejű csavart, a tipli típusát a hossz, a csavarátmérő és a fal típusa szerint. Vagy egy legalább 10 × 10 cm méretű, az épülethez/falszerkezethez szilárdan rögzített és lehorgonyzott fa gerendára kell rögzíteni - legalább 4,5 mm átmérőjű, 60 mm hosszú, menetes, süllyesztett keresztfejű csavart. A csavarok és a tiplik nem részei a csomagnak.

Eesti

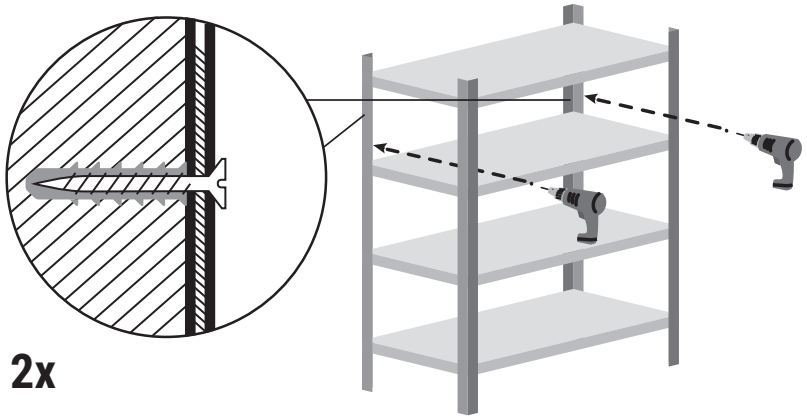
Riiul tuleb ankurdada paigaldusjuhistes näidatud kohta. Ankurdamine peab toimuma kas tugeva seina külge, sel juhul on vaja kasutada kruvisid ja tüübleid – osaliselt keermestatud kruvid süvistatava ristpeaga, läbimõõduga vähemalt 4,5 mm, pikkusega 60 mm, tüüblite tüüp vastavalt pikkusele, kruvi läbimõõdule ja seina tüübile. Või ankurdades puittala külge, mille mõõtmed on vähemalt 10 × 10 cm ja mis on kindlalt kinnitatud ja ankurdatud hoone/seinakonstruktsiooni külge – keermestatud kruvid süvistatava ristpeaga, läbimõõduga vähemalt 4,5 mm, pikkusega 60 mm. Kruvid ja tüüblid ei kuulu pakendisse

Slovenščina

Polica mora biti zasidrana na mestu, prikazanem v navodilih za montažo. Sidranje mora biti izvedeno bodisi na trdno steno, v tem primeru je treba uporabiti vijake in moznike - delno navojni vijak z ugreznjeno križno glavo, minimalni premer 4,5 mm, dolžina 60 mm, vrsta moznika glede na dolžino, premer vijaka in vrsto stene. Ali s sidranjem na lesen tram minimalne velikosti 10 × 10 cm, ki je trdno pritrjen in zasidran na stavbo/stensko konstrukcijo, uporabite vijake - navojni vijak z ugreznjeno križno glavo, minimalni premer 4,5 mm, dolžina 60 mm. Vijaki in mozniki niso del paketa.

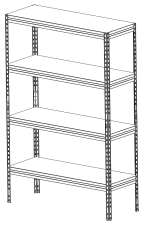


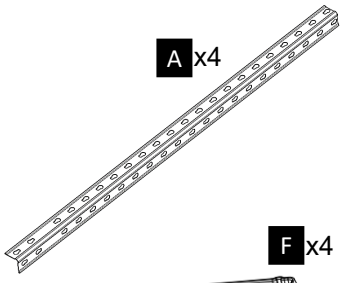




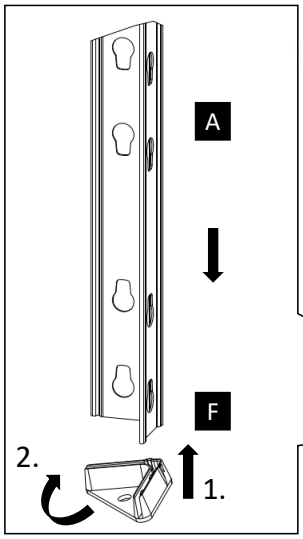
2x

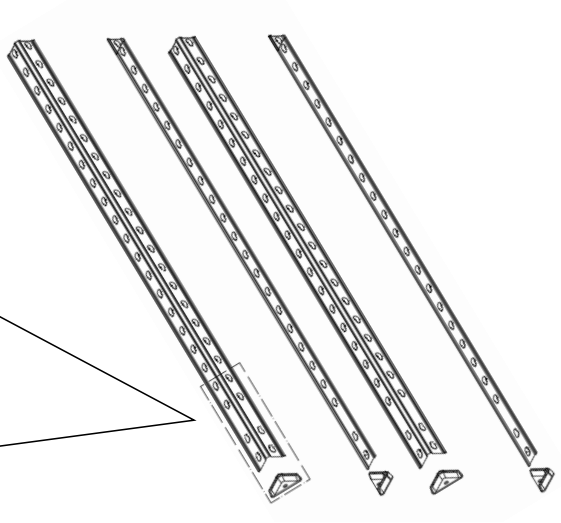
01



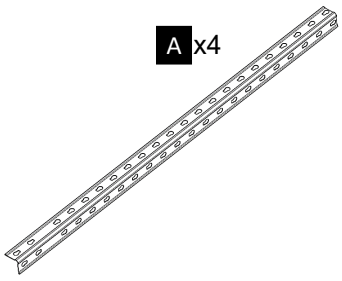


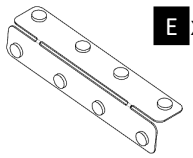


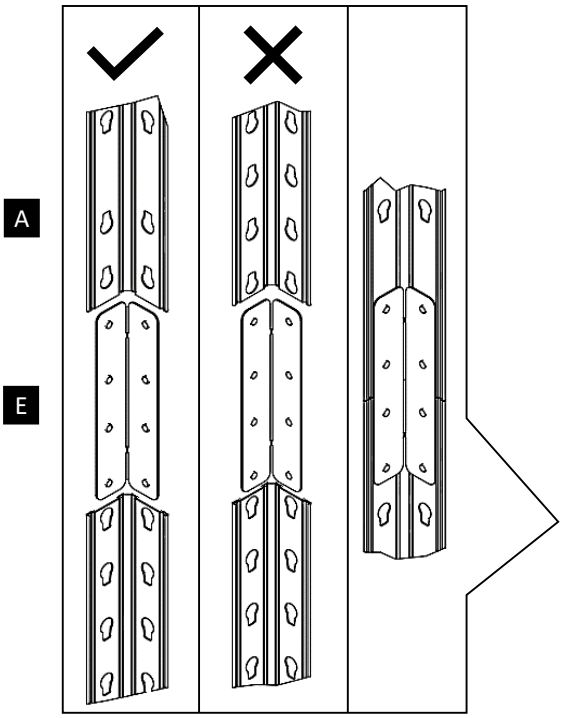


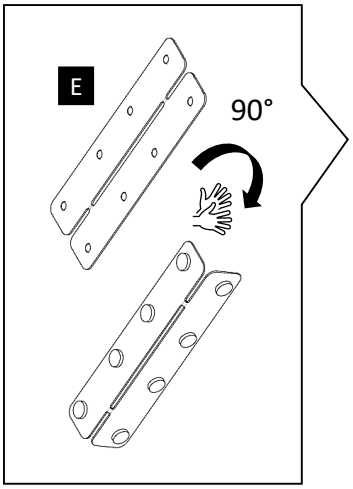


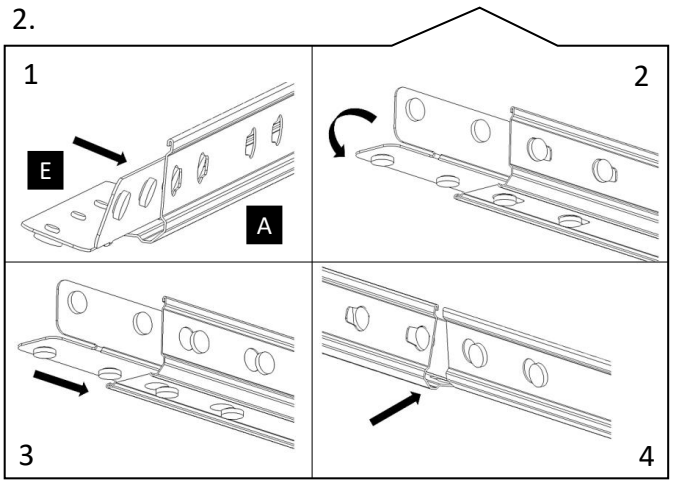
02





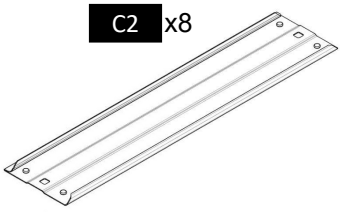


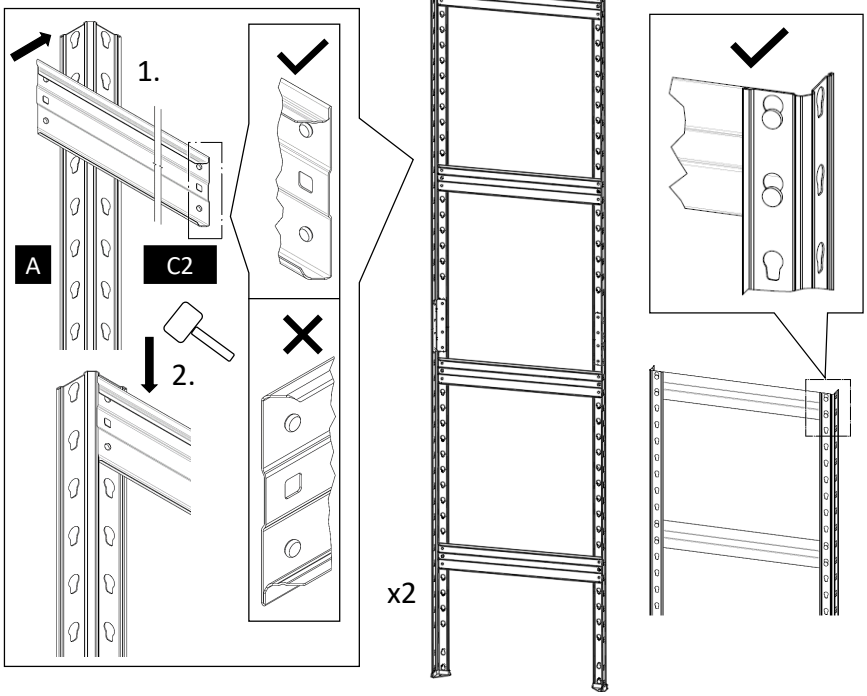




03

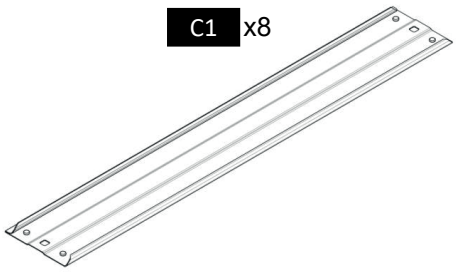
C2 x8

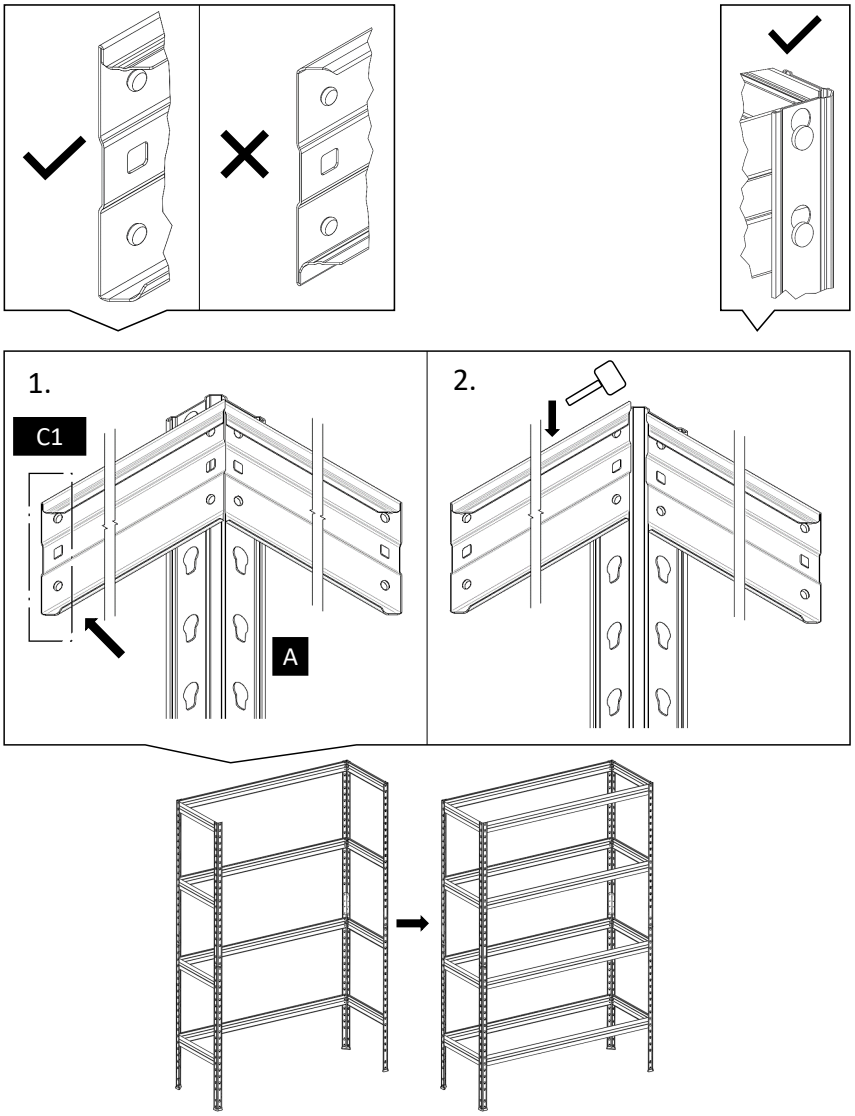




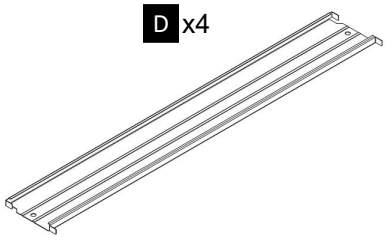
04

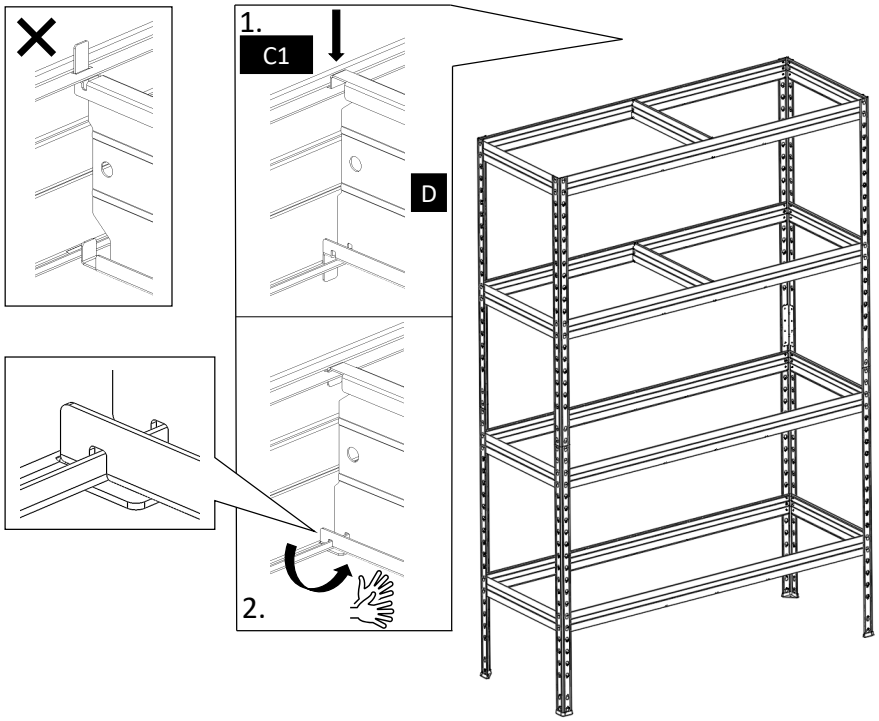
C1 x8



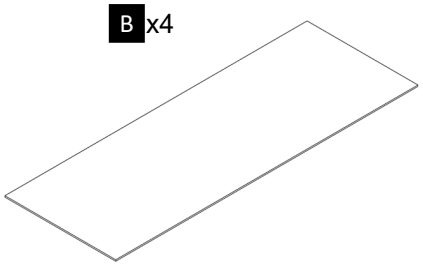


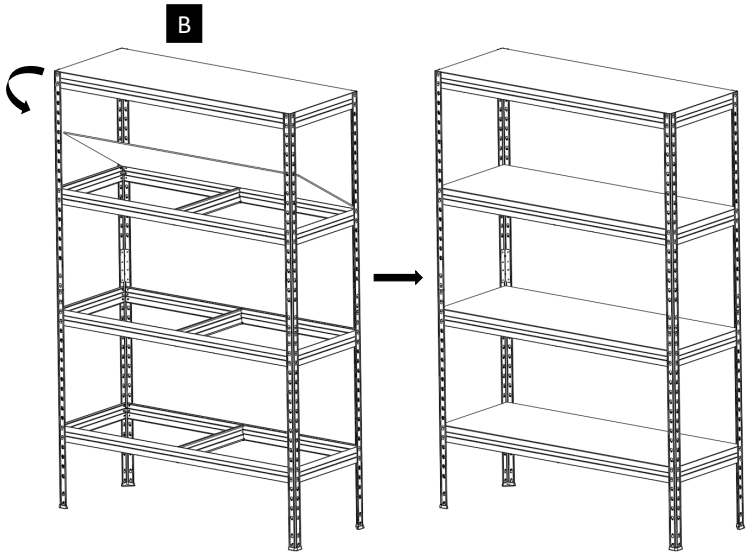
05



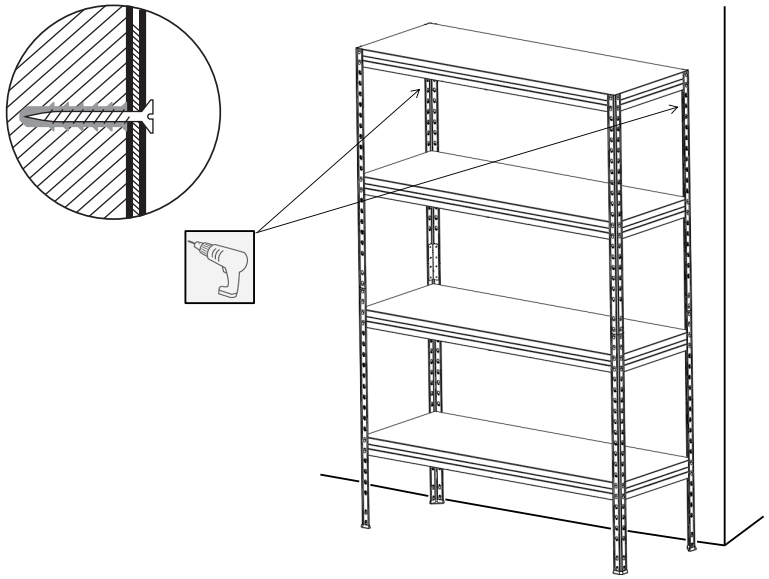


06



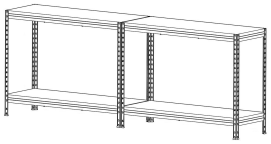


07

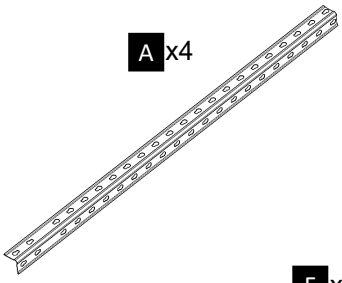


EN | Not included
DE | Nicht enthalten
FR | Non inclus
CZ | Není zahrnuto
SK | Nie je súčasťou
PL | Brak w zestawie
DK | Ikke inkluderet
ES | No incluido
RU | не входит
SV | Ingår ej
SR | није укључено
HR | Nije uključeno
RO | Nu este inclus
HU | Nem tartalmazza
IT | Non incluso
BG | Не е включено
NL | Niet inbegrepen
GR | δεν περιλαμβάνεται
SL | Ni vključeno
MK | Не е вклучено
LV | Nav iekļauts
LT | Neįtraukta
ET | Ei sisalda
PT | Não incluído

A

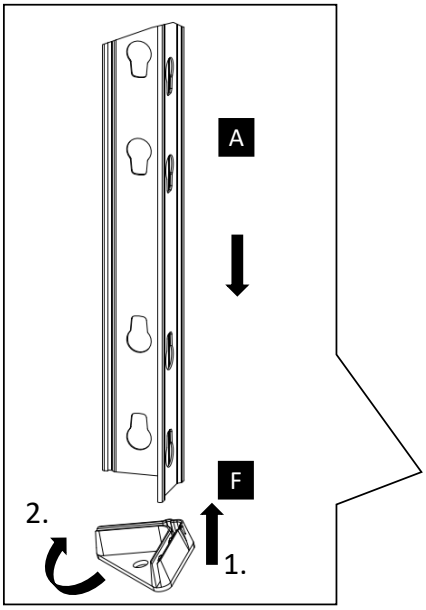


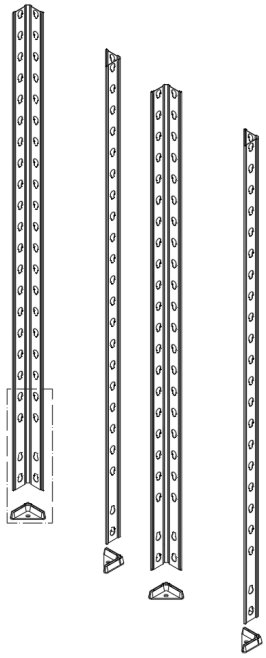
A x4



F x8

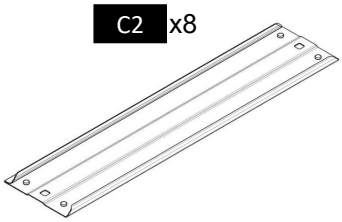






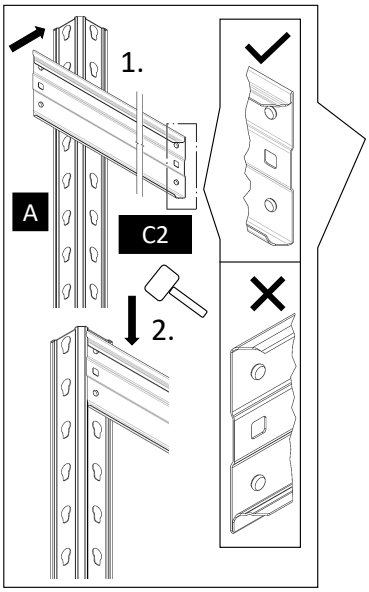
B

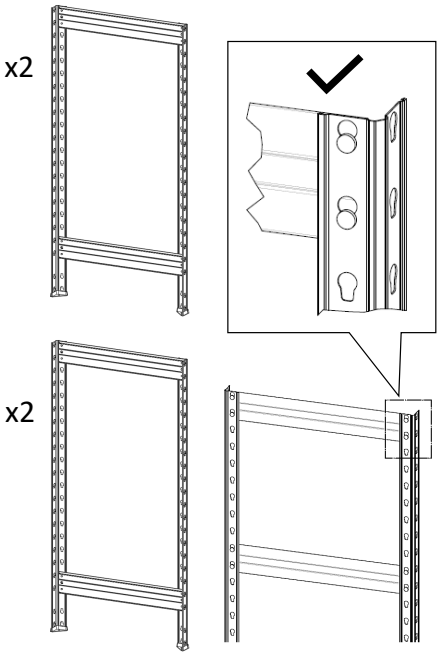
C2 x8



E x4

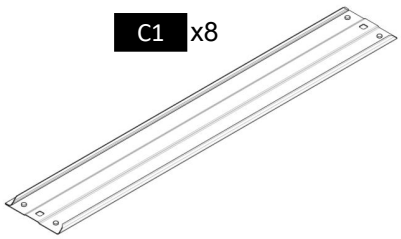


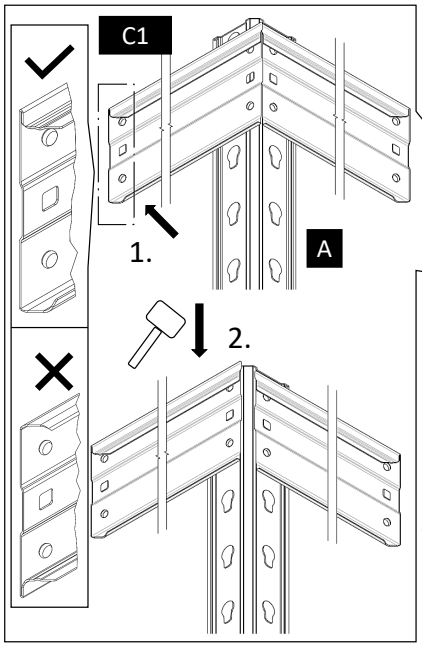


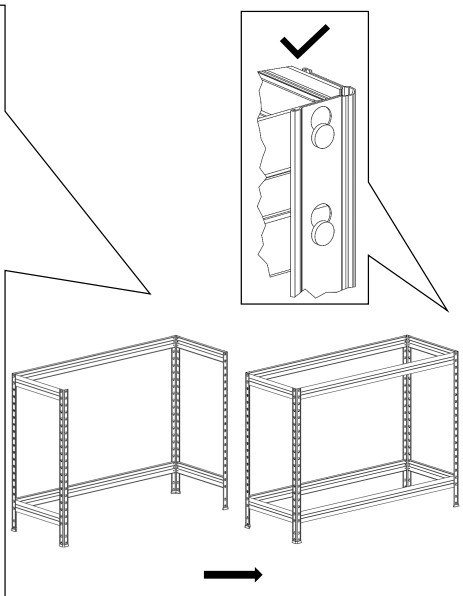


C

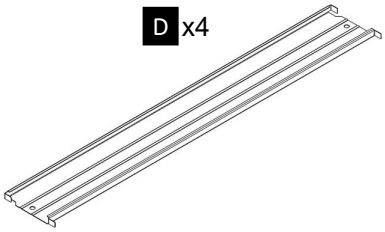
C1 x8

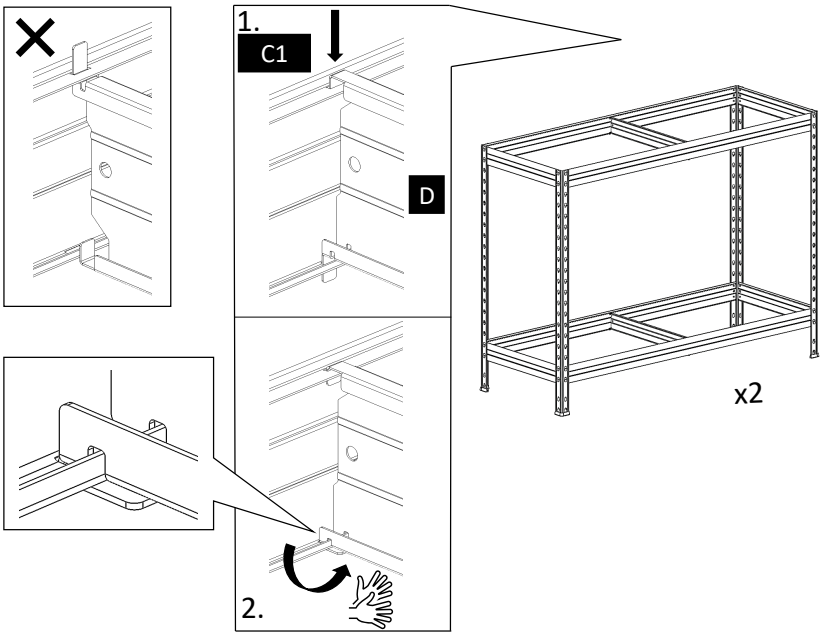




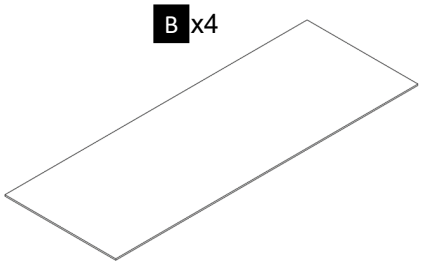


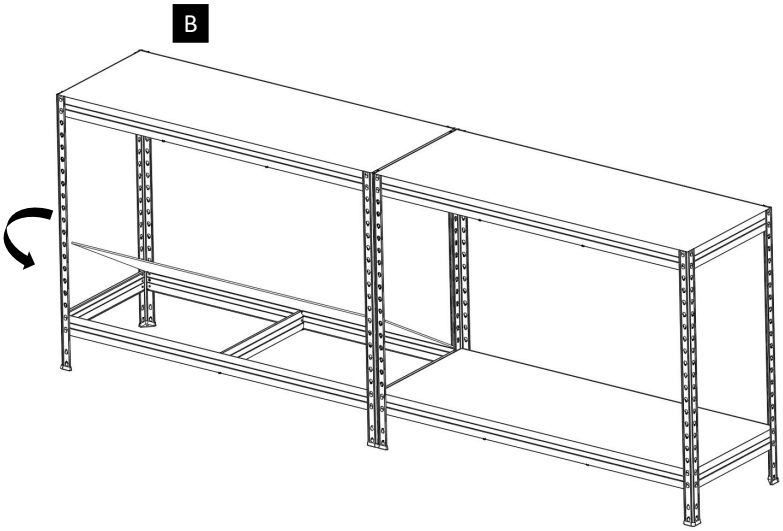
D





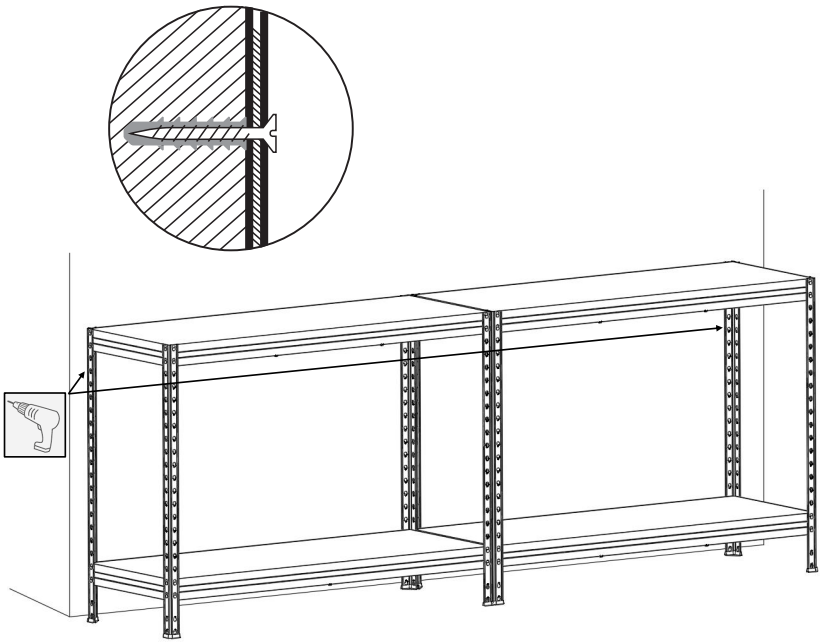
E





F

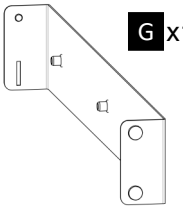
EN| Not included
DE| Nicht enthalten
FR | Non inclus
CZ | Není zahrnuto
SK | Nie je súčasťou
PL | Brak w zestawie
DK| Ikke inkluderet
ES | No incluido
RU| не входит
SV | Ingår ej
SR | није укључено
HR| Nije uključeno
RO | Nu este inclus
HU | Nem tartalmazza
IT | Non incluso
BG | Не е включено
NL | Niet inbegrepen
GR | δεν περιλαμβάνεται
SL | Ni vključeno
MK| Не е вклучено
LV | Nav iekļauts
LT | Neįtraukta
ET | Ei sisalda
PT | Não incluído

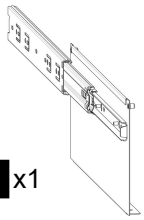


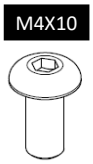
01

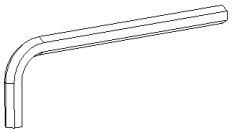
LEFT SIDE

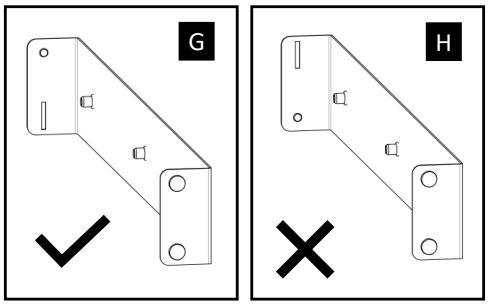


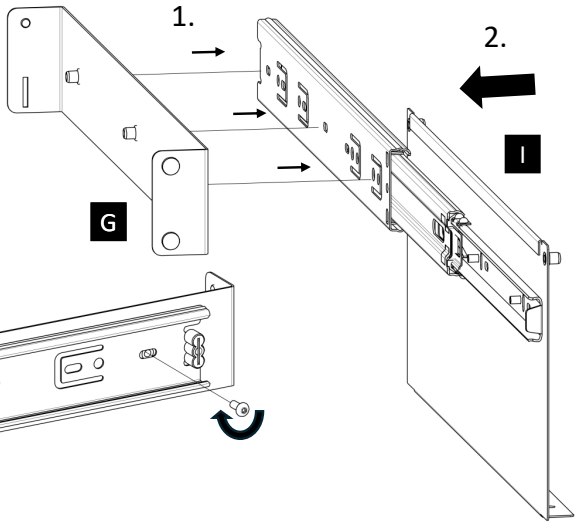


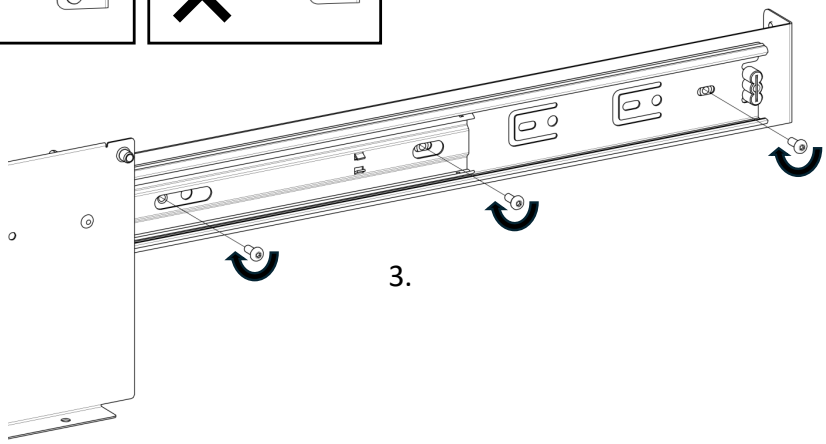






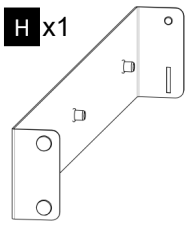


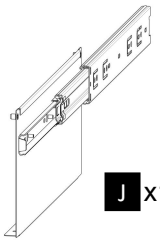


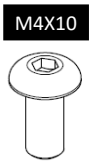


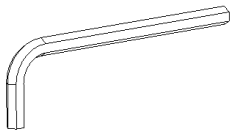
02

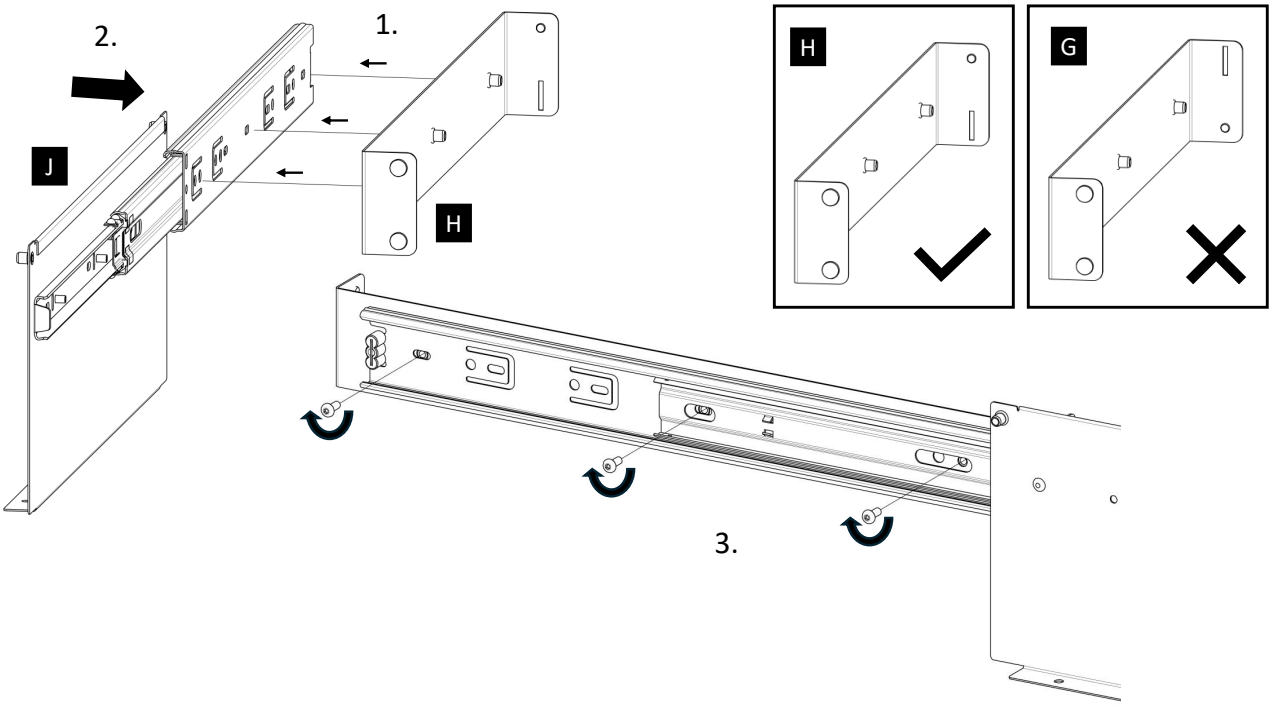
RIGHT SIDE



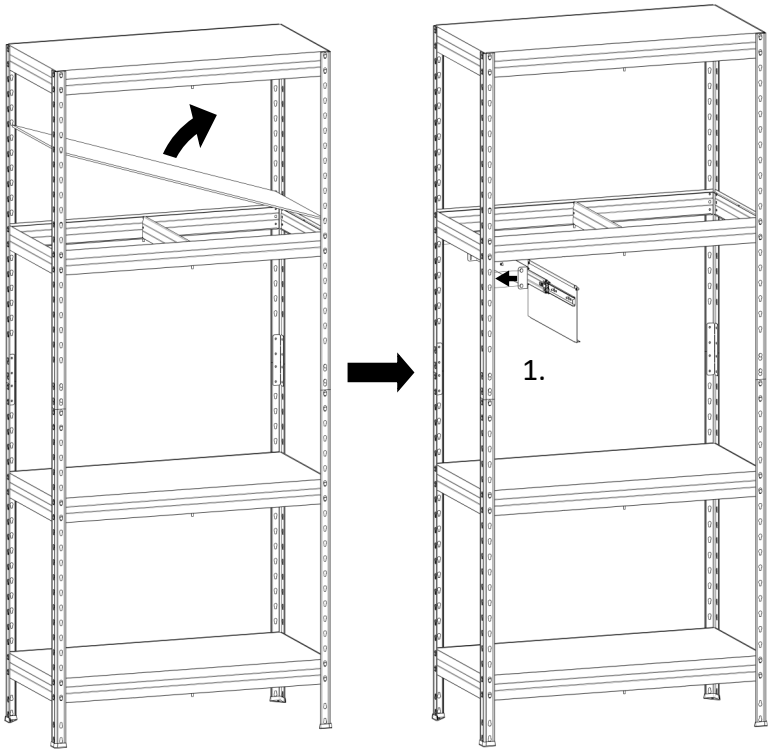


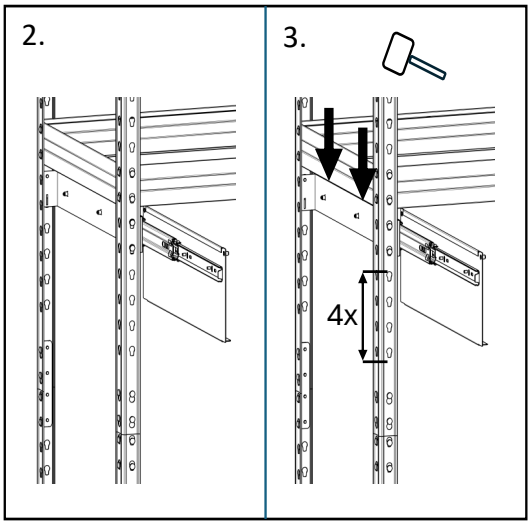




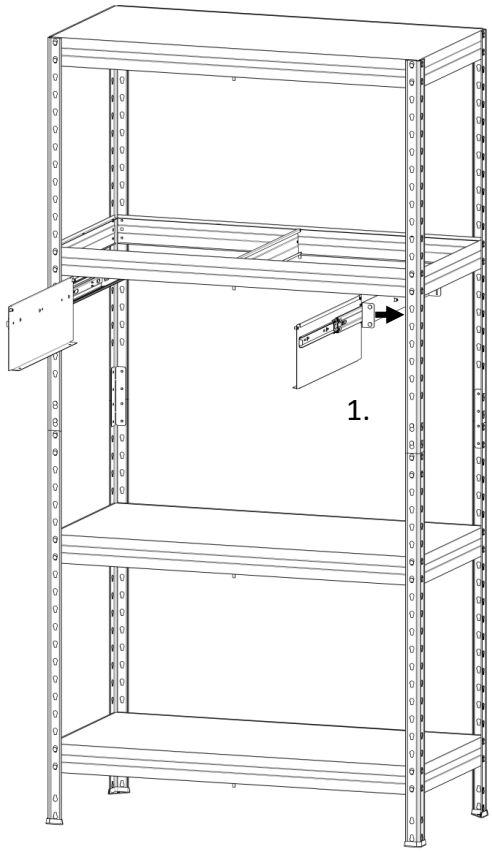


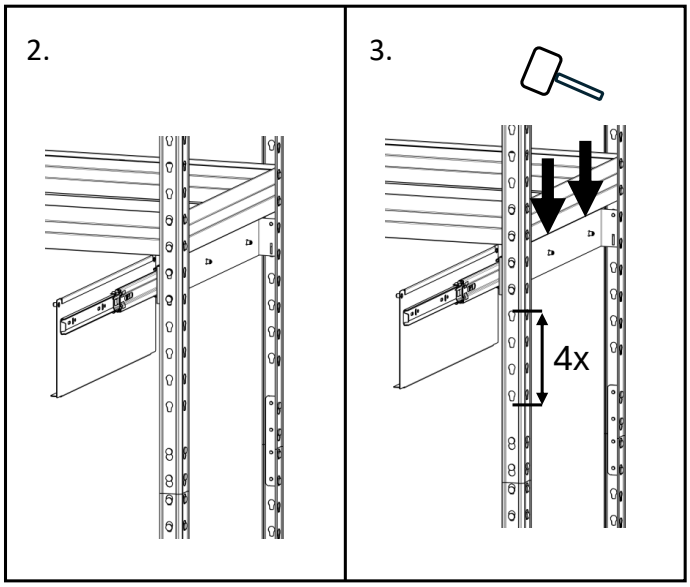
03 LEFT SIDE





04 RIGHT SIDE



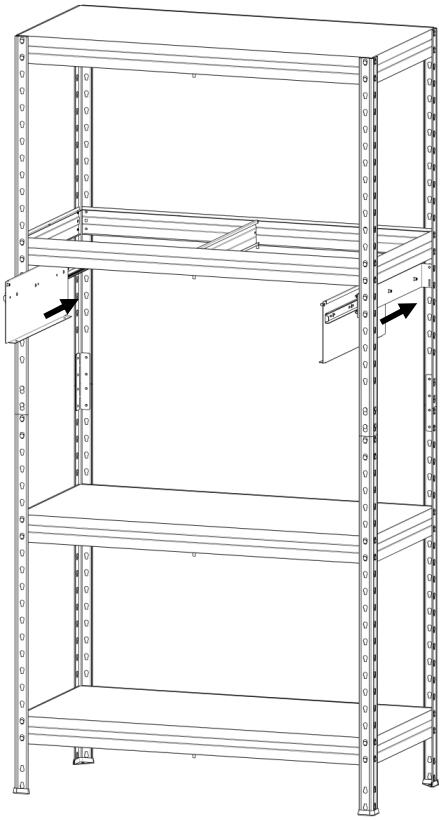


05

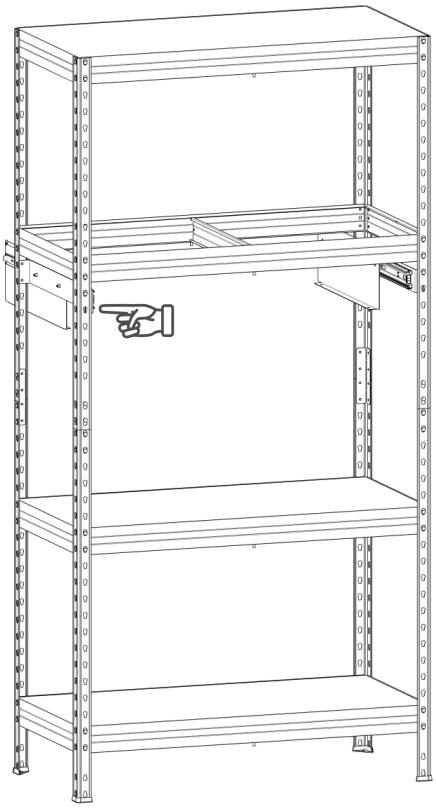


N x2

1.



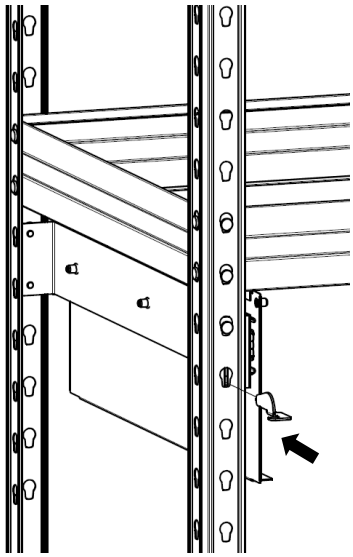
2.



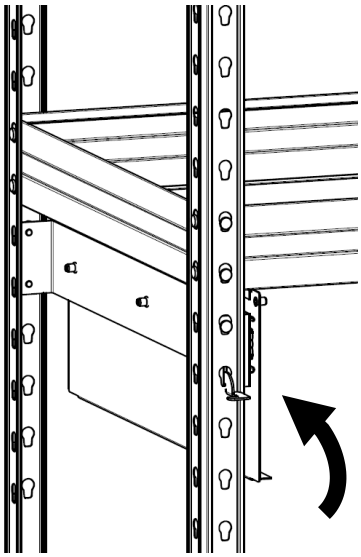
FRONT

REAR

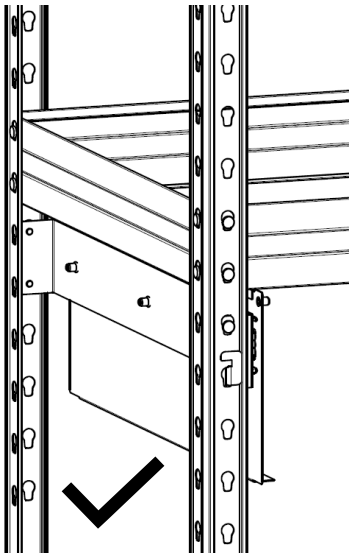
3.



4.

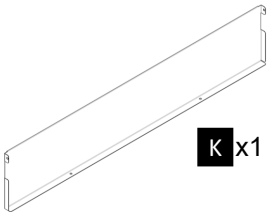


5.

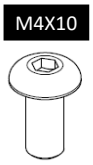


06

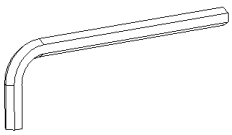
REAR



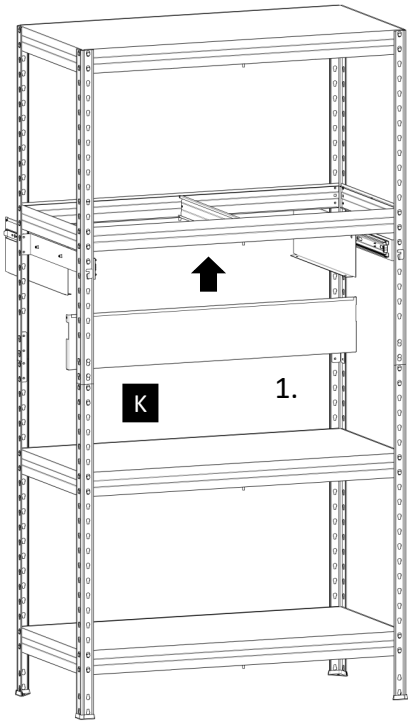
K x1



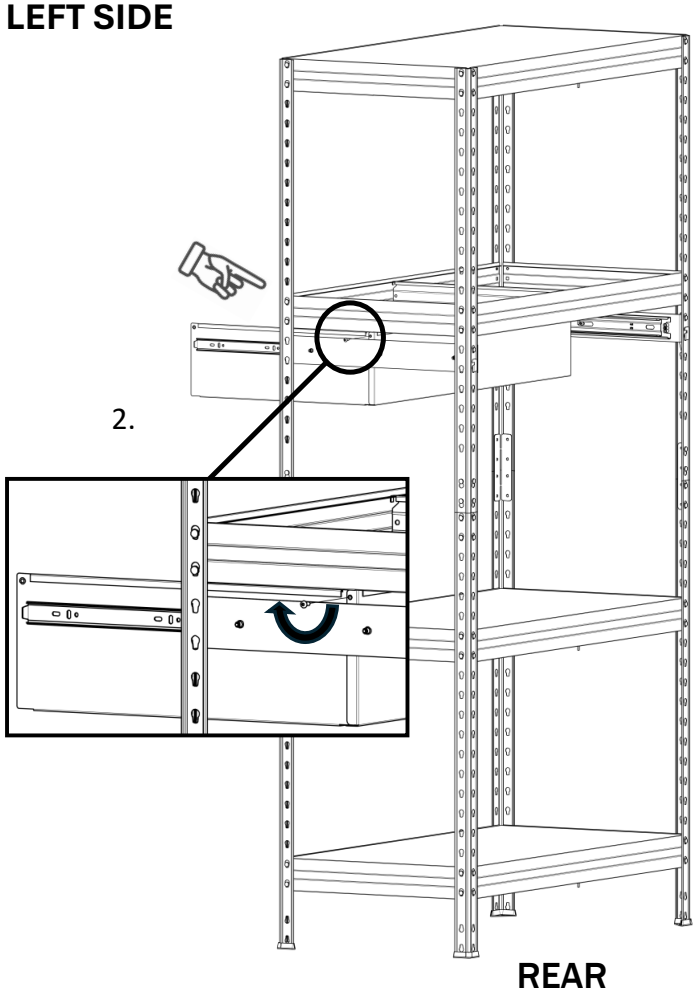
x2



x1

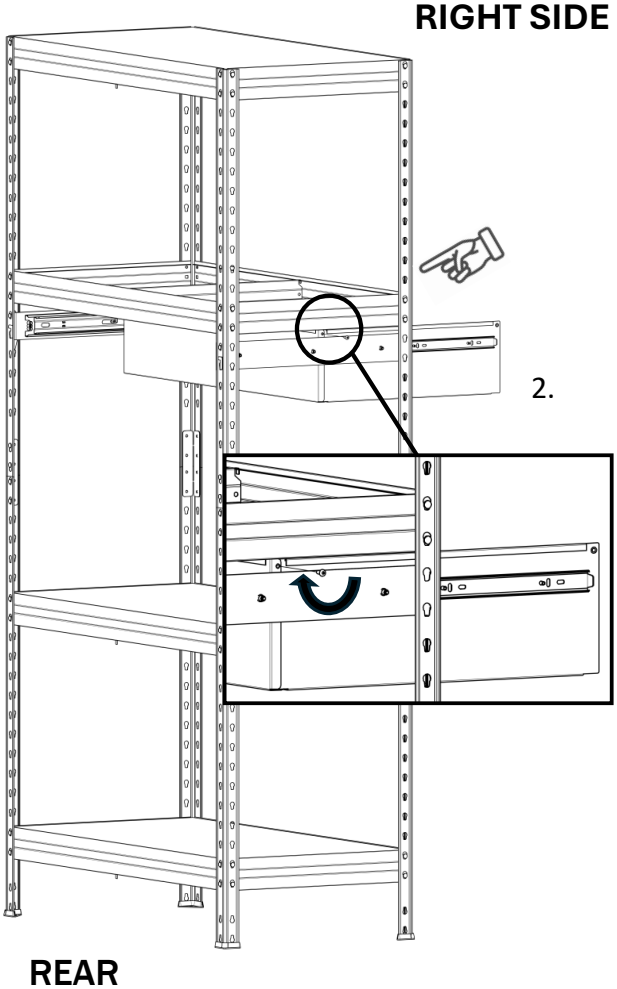


LEFT SIDE



REAR

RIGHT SIDE

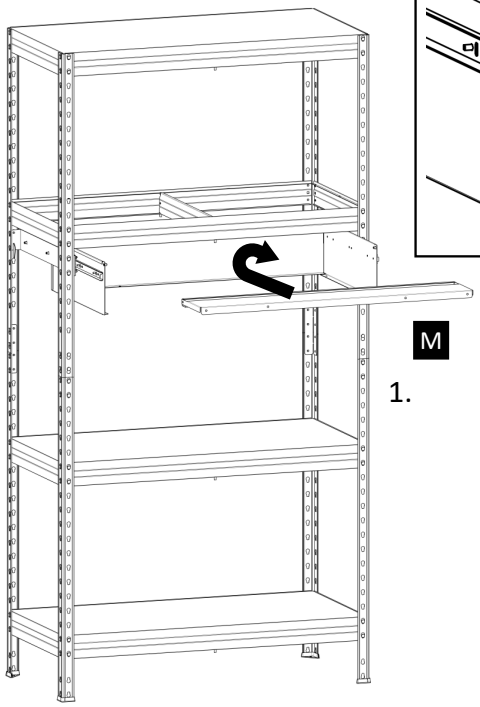


REAR

07

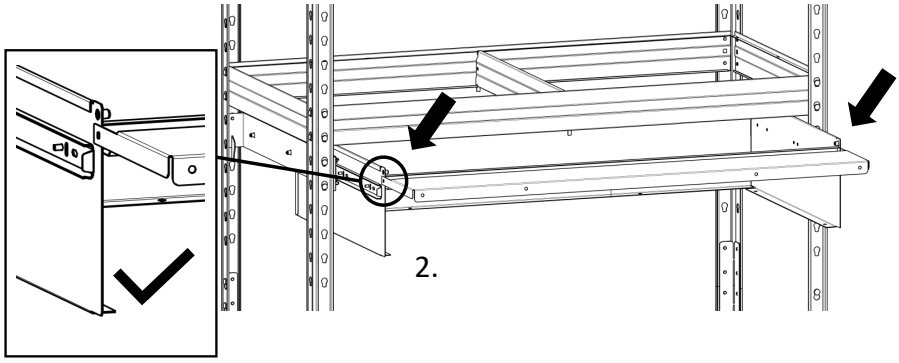


M x1

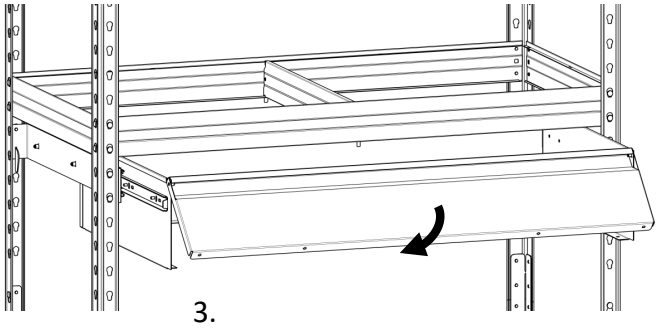


M

1.



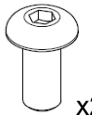
2.



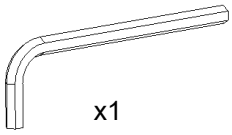
3.

08

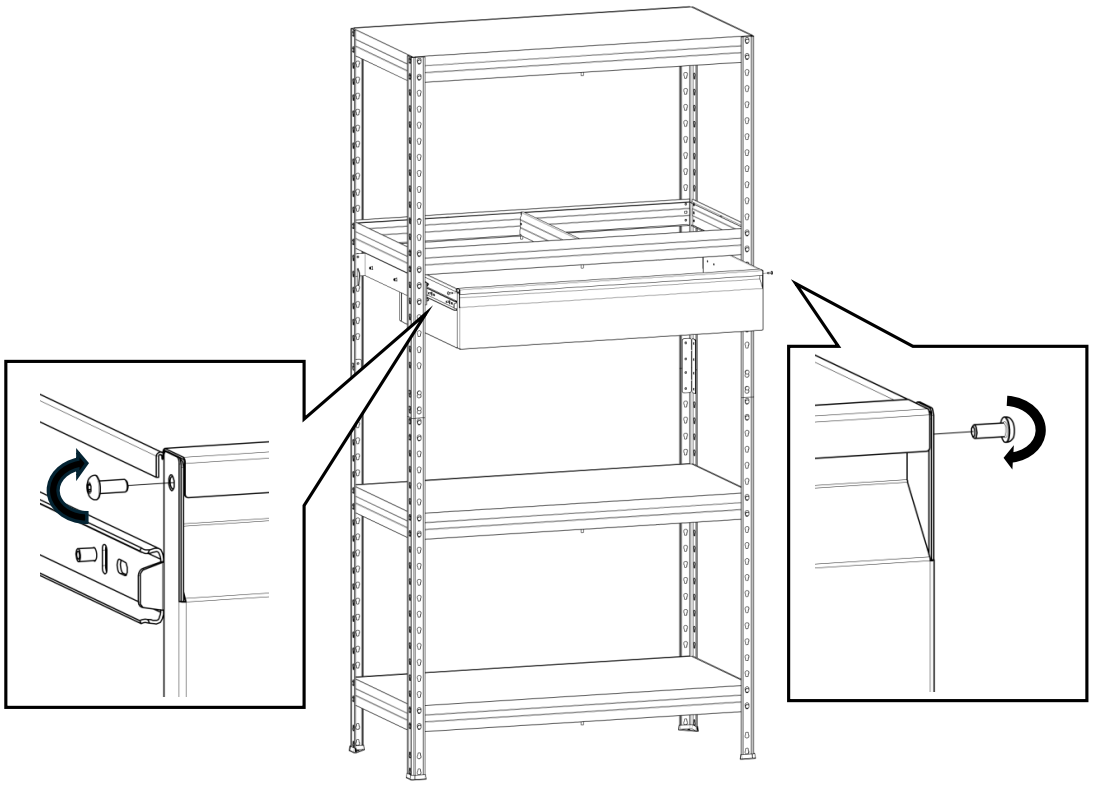
M4X10



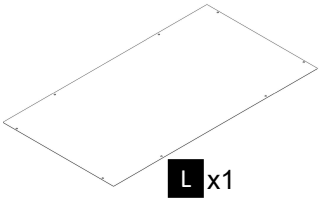
x2



x1



09



L x1



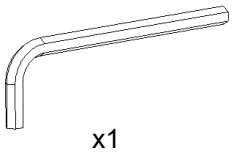
M4X6

x8

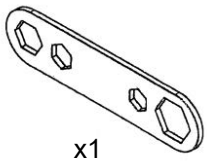


M4

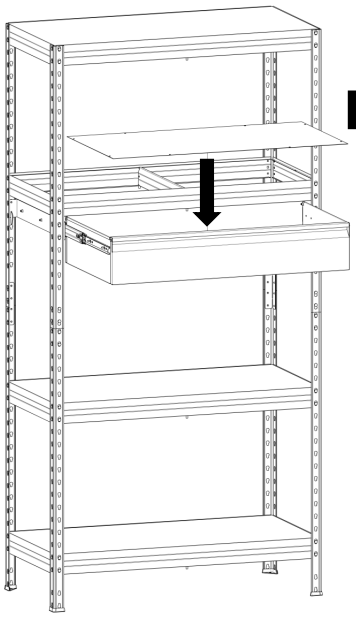
x8



x1

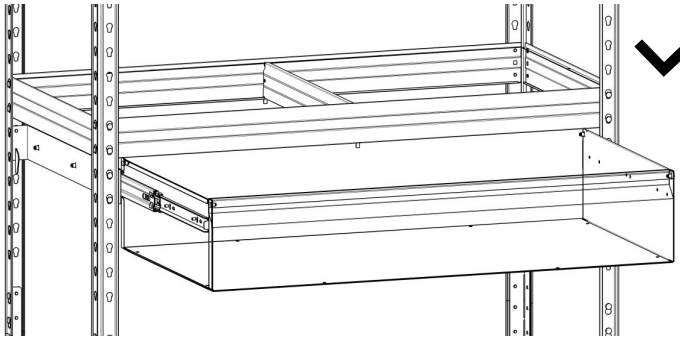


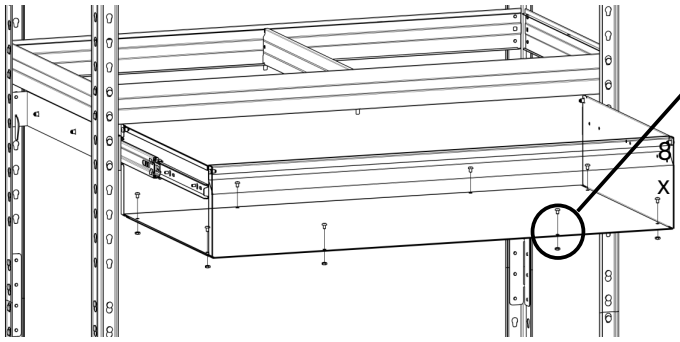
x1



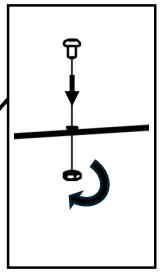
L

1.



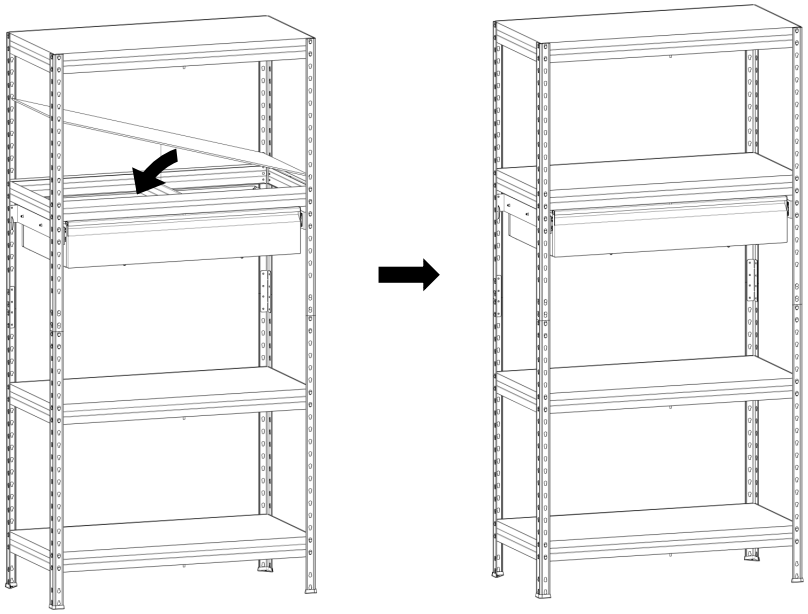


x8



2.

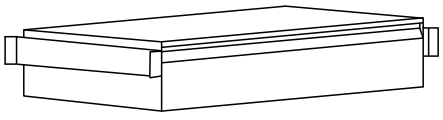
10



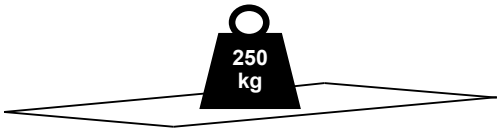
180x90x45



15 kg

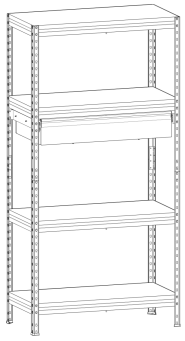


MAX 1x



250 kg

MAX 4x





1015 kg

Made in Czech Republic